



The Court Lady

Story & Art: Puppy Joa

Chapter
ONE

RP delice

TL rbmm

PR juliebee

LRD mariekhalmari

TS villainess


QC maryxiah

Do NOT repost on any social media
Join us at batotoscans.com/discord
Support the author by purchasing their work!

BROUGHT TO YOU BY **BATOTO SCANS**

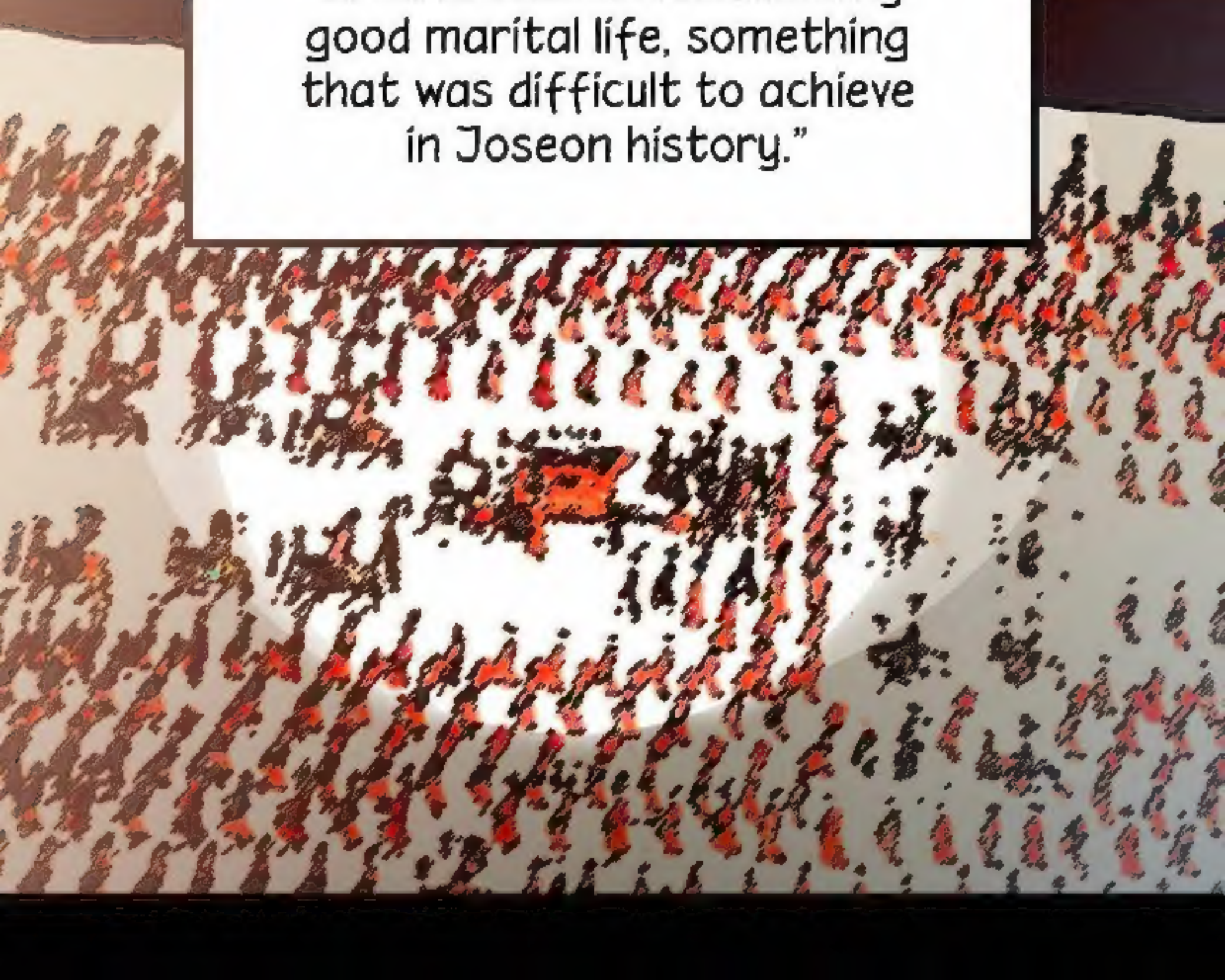


INTRODUCTION



TL/n: Literal translation is "The Book of Pleasure For Joseon men and women".

"King Yongjong was known to have lived an unbelievably good marital life, something that was difficult to achieve in Joseon history."





Your Majesty...!

STEP
STEP

LET'S GET GOING.

fwip

YES, YOUR MAJESTY.

STEP

STEP

THUD
THUD

THUD

!!!



“However, in the year of Eulmi,
nearing the Chuseok Festival,
King Yongjong’s personality
became capricious.”

TL/n: Chuseok, also known as Korean Thanksgiving Day,
is one of the most important and festive holidays of the year.

“As the relationship between King Yongjong
and his wife became distant, Queen Haein
and her attendants gathered secretly
to discuss strategies...”

~ Excerpt from Ahn Changsik's Joseon Dynasty History ~



The Court Lady

Story & Art: Puppy Joa

Chapter 1

Naemyeongbu

QC/n: Women of the internal court.



SWIFF

HAS HE FINALLY
GOTTEN SICK OF
ME...?

Sob

PLEASE DO NOT
THINK LIKE THAT,
YOUR HIGHNESS.

I GUESS
HE DIDN'T HEAR
ME SINCE HE WAS
BUSY WITH STATE
AFFAIRS.

FIDGET

BUT...

His Majesty
treated me
the same way
the last time
I greeted him
too.



So strange...

I HOPE
YOU HAVE BEEN
WELL.

FLINCH



**PULL
BACK**

He was acting
really strange.

?!

I WAS
RIGHT,
OUR LOVE
HAS TURNED
COLD...!

IT'S NOT
LIKE THAT, YOUR
HIGHNESS.

SHAKE SHAKE SHAKE



If their love
has turned cold,



1

2

3

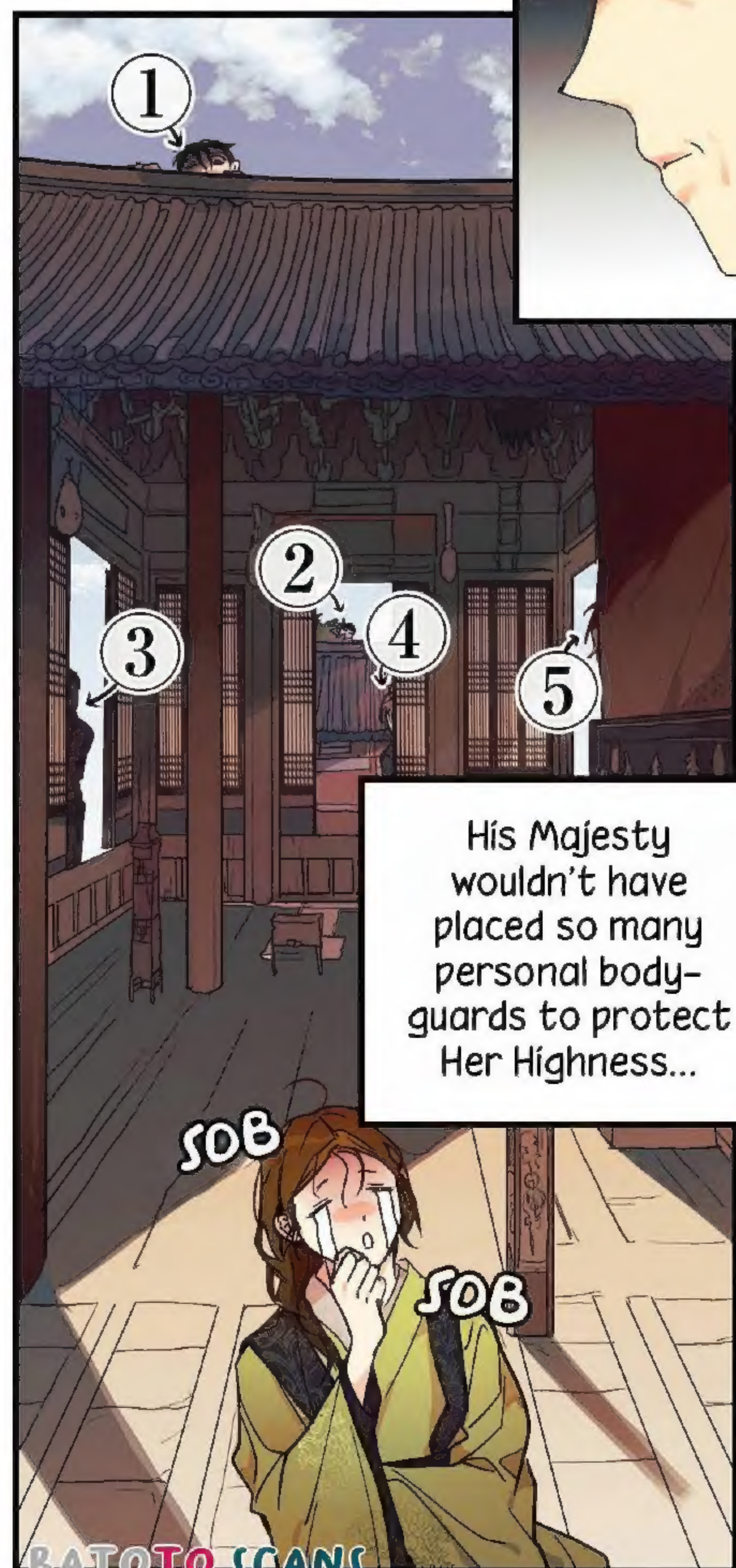
4

5

His Majesty
wouldn't have
placed so many
personal body-
guards to protect
Her Highness...

SOB

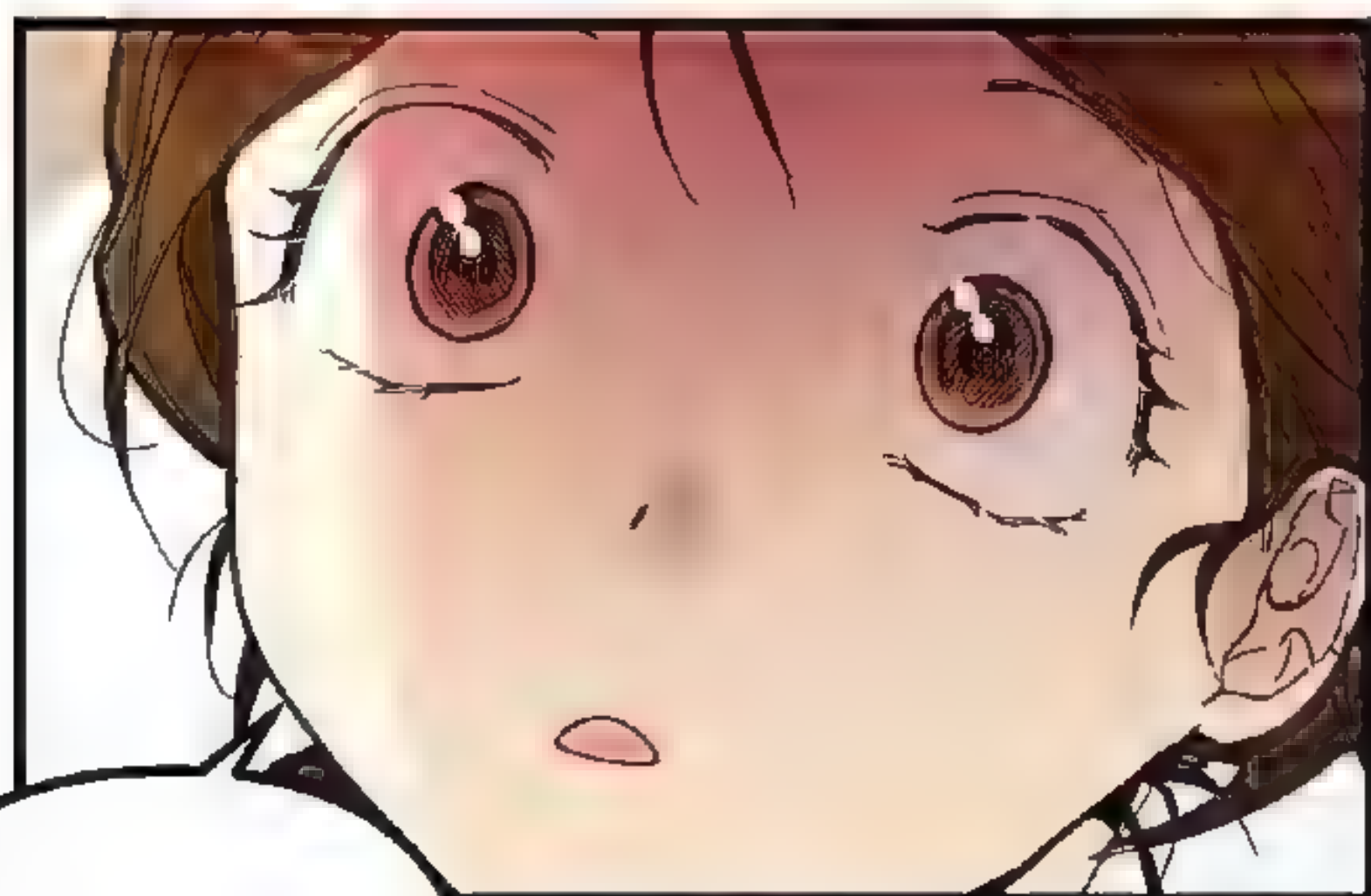
SOB





FOR A COUPLE WHO HAVE BEEN SLEEPING TOGETHER EVERY DAY FOR THE PAST 5 YEARS, IT IS UNUSUAL TO SUDDENLY JUST SLEEP SEPARATELY FOR MORE THAN 10 DAYS.

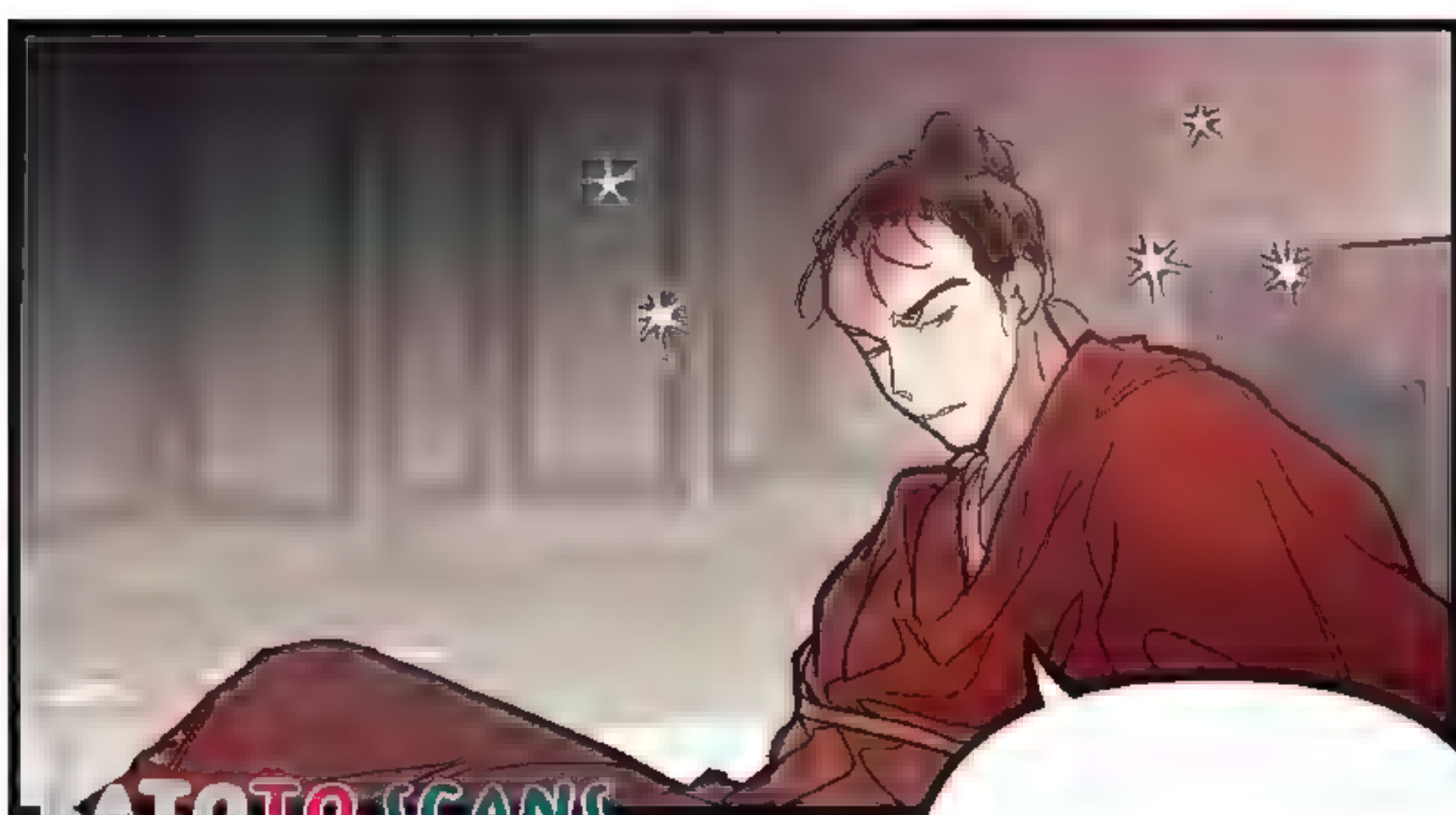




**B
A
N
G**



UM...?

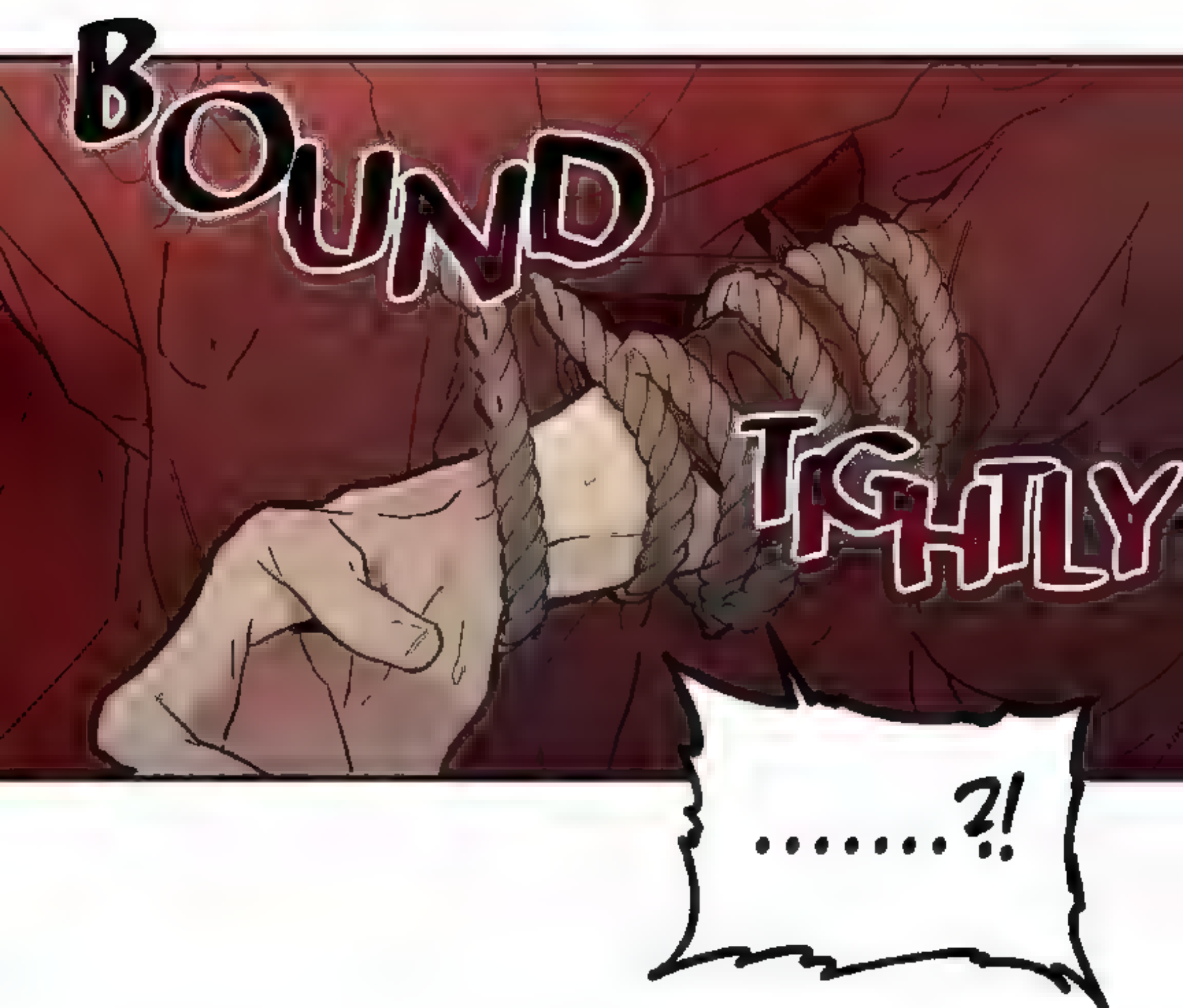
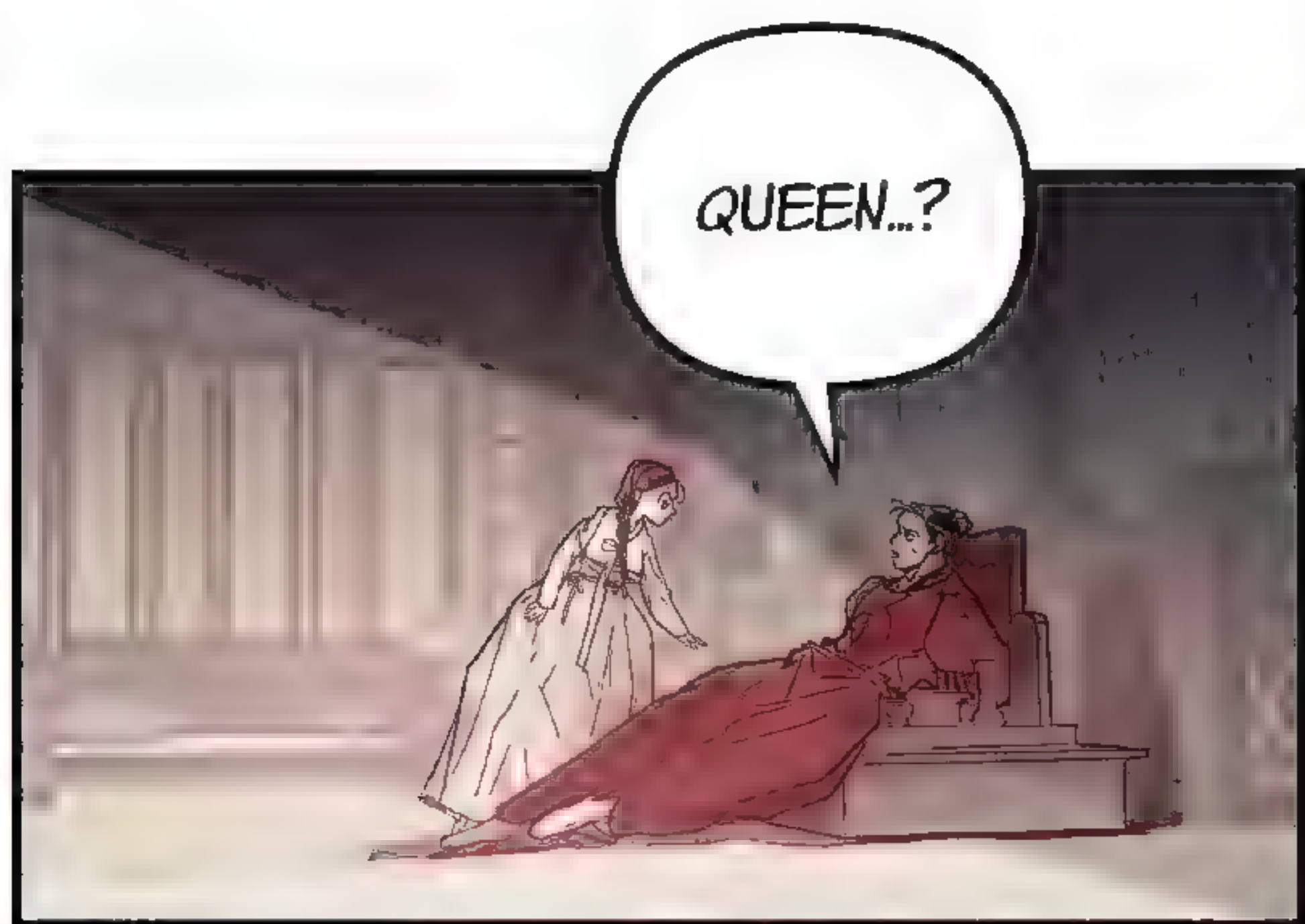


WH-WHERE IS
THIS PLACE...?

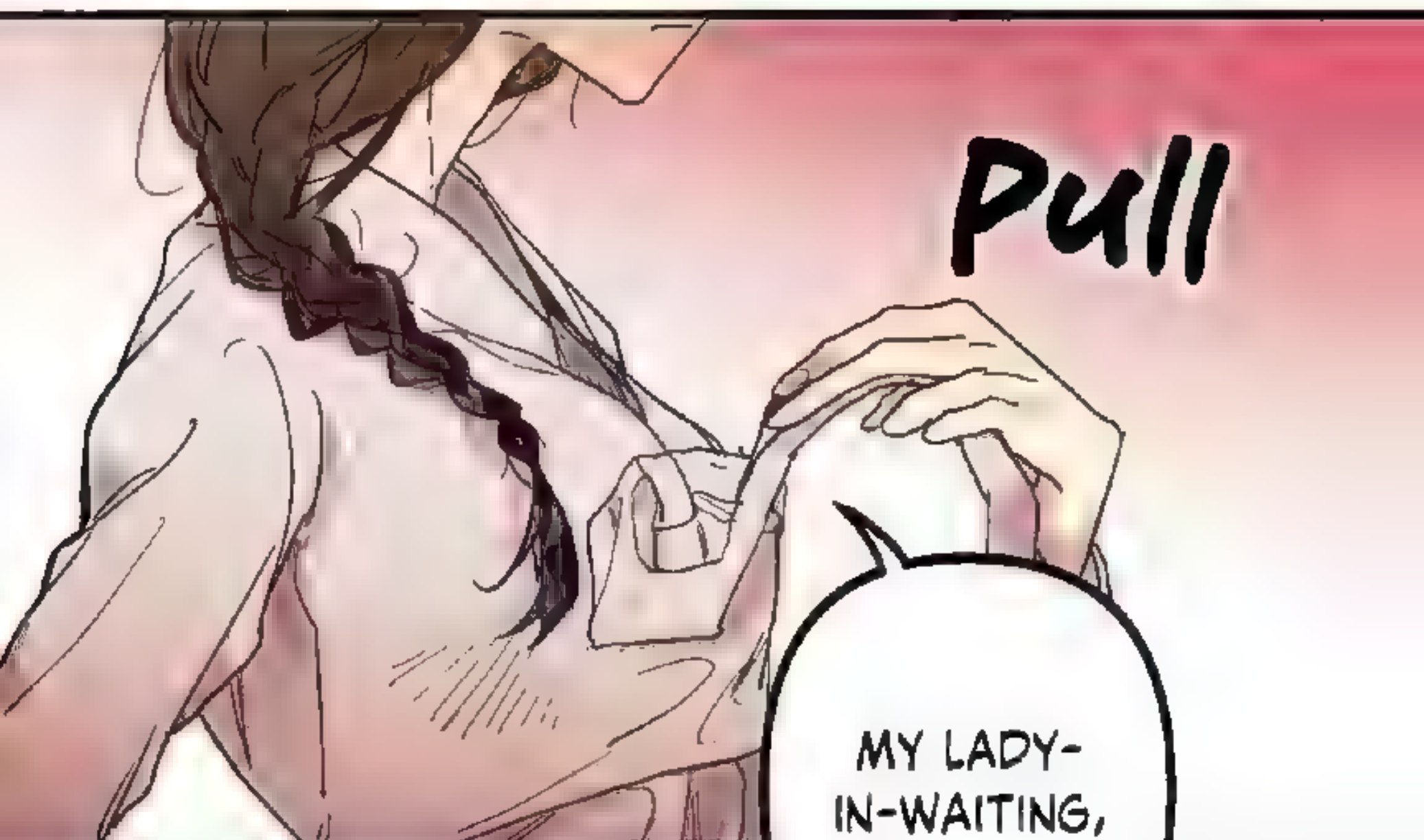
YOU'VE
WOKEN UP.



TS: reader, this is NOT
horror manhwa.







Pull

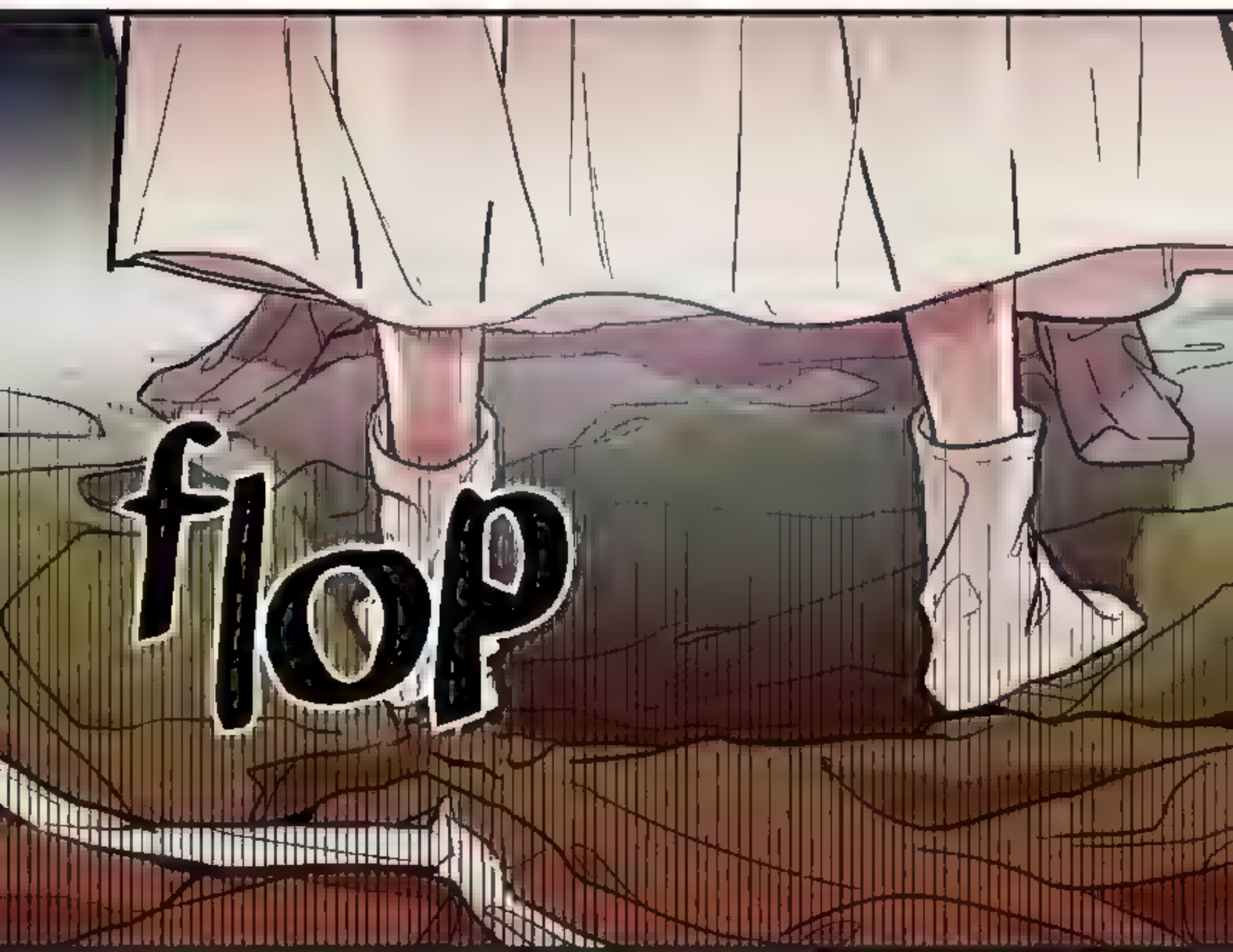
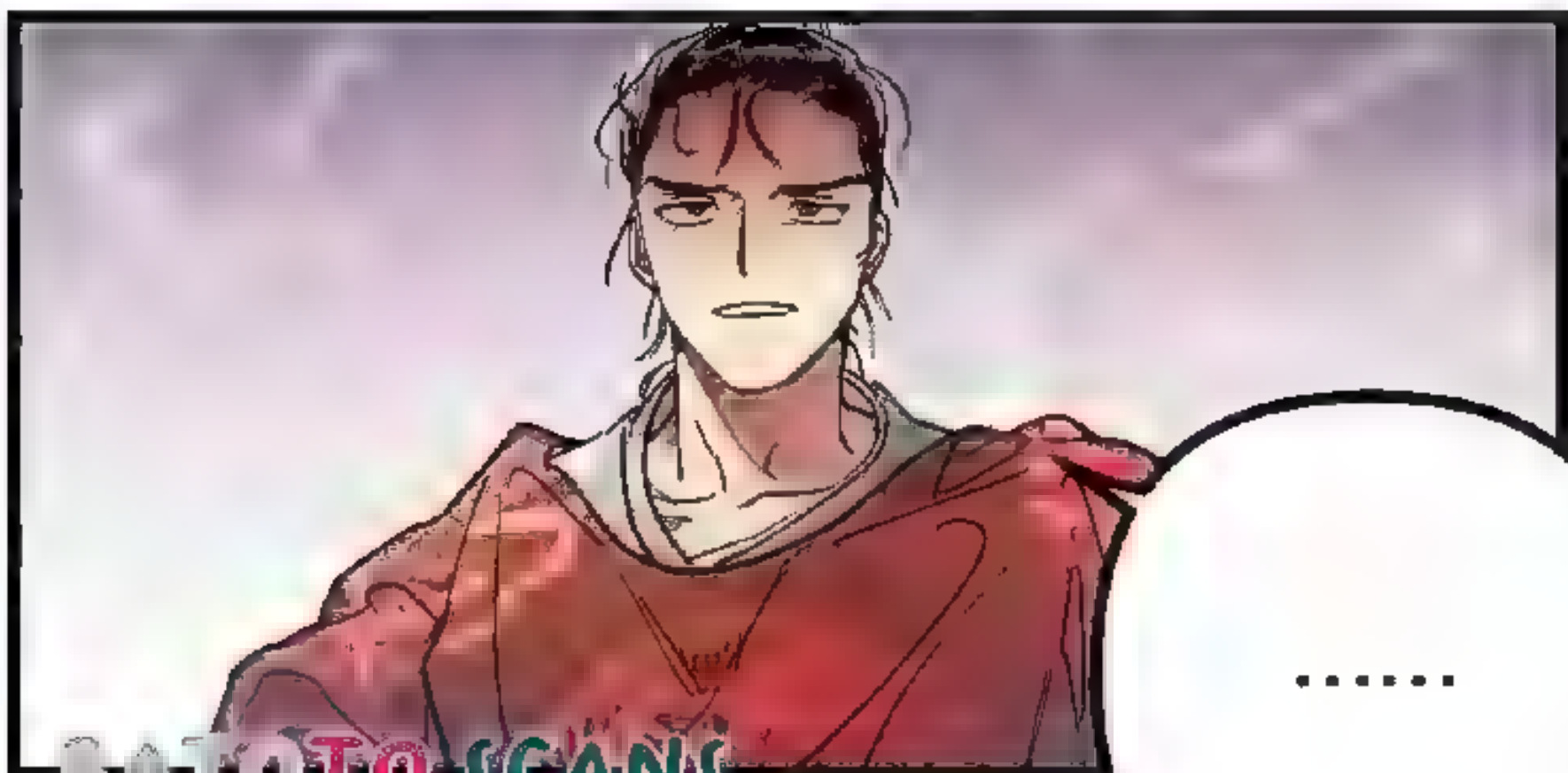
MY LADY-
IN-WAITING,

TOLD
ME THAT
YOUR MAJESTY
WOULD DEFINITELY
LIKE THIS...

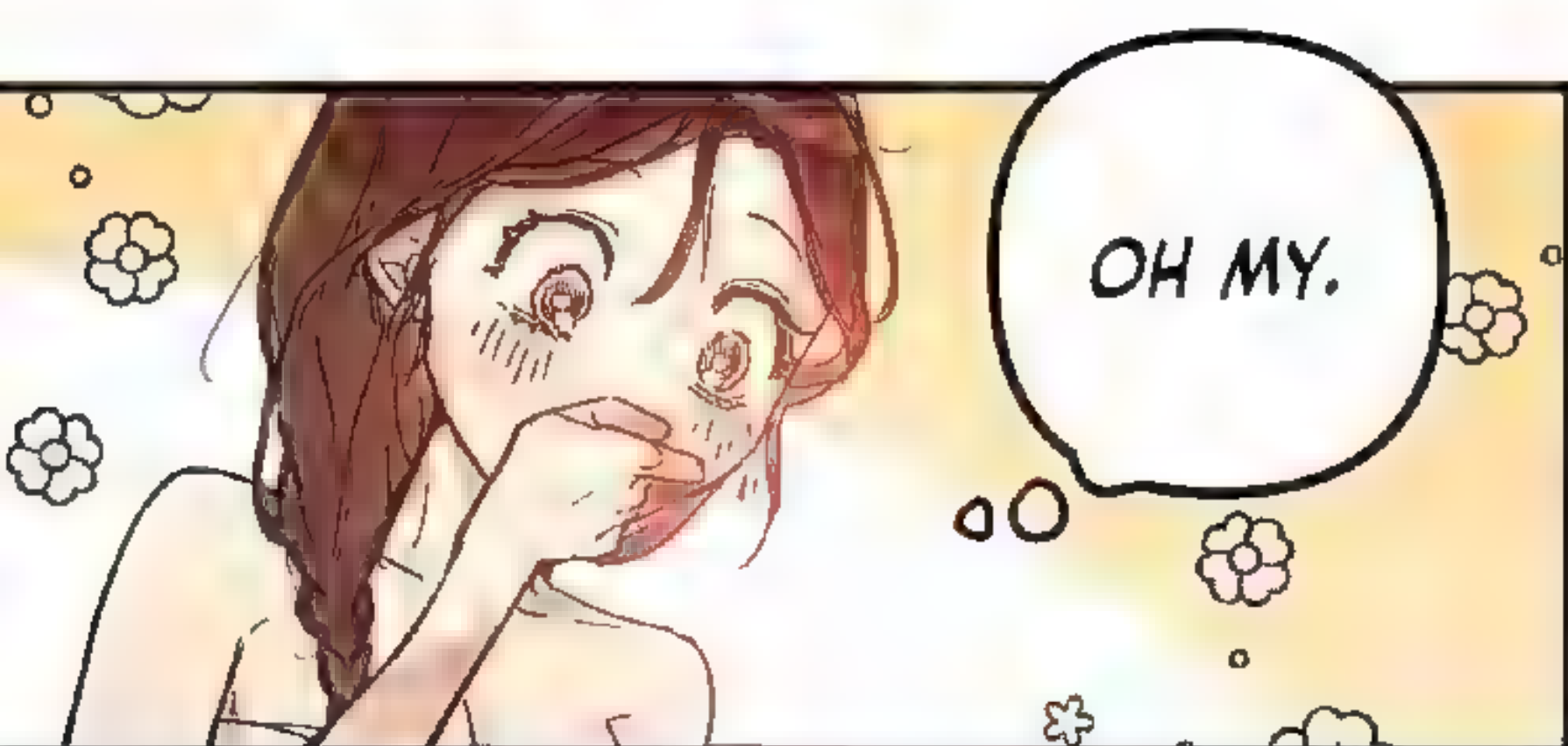


**u
m**

**d
r
e
s
s**







DRAGON

Haa...

QU-QUEEN...

tremble

tremble

WHAT ARE YOU
DOING RIGHT NOW...?!

BATOTO-SCANS

slip



mistle

!

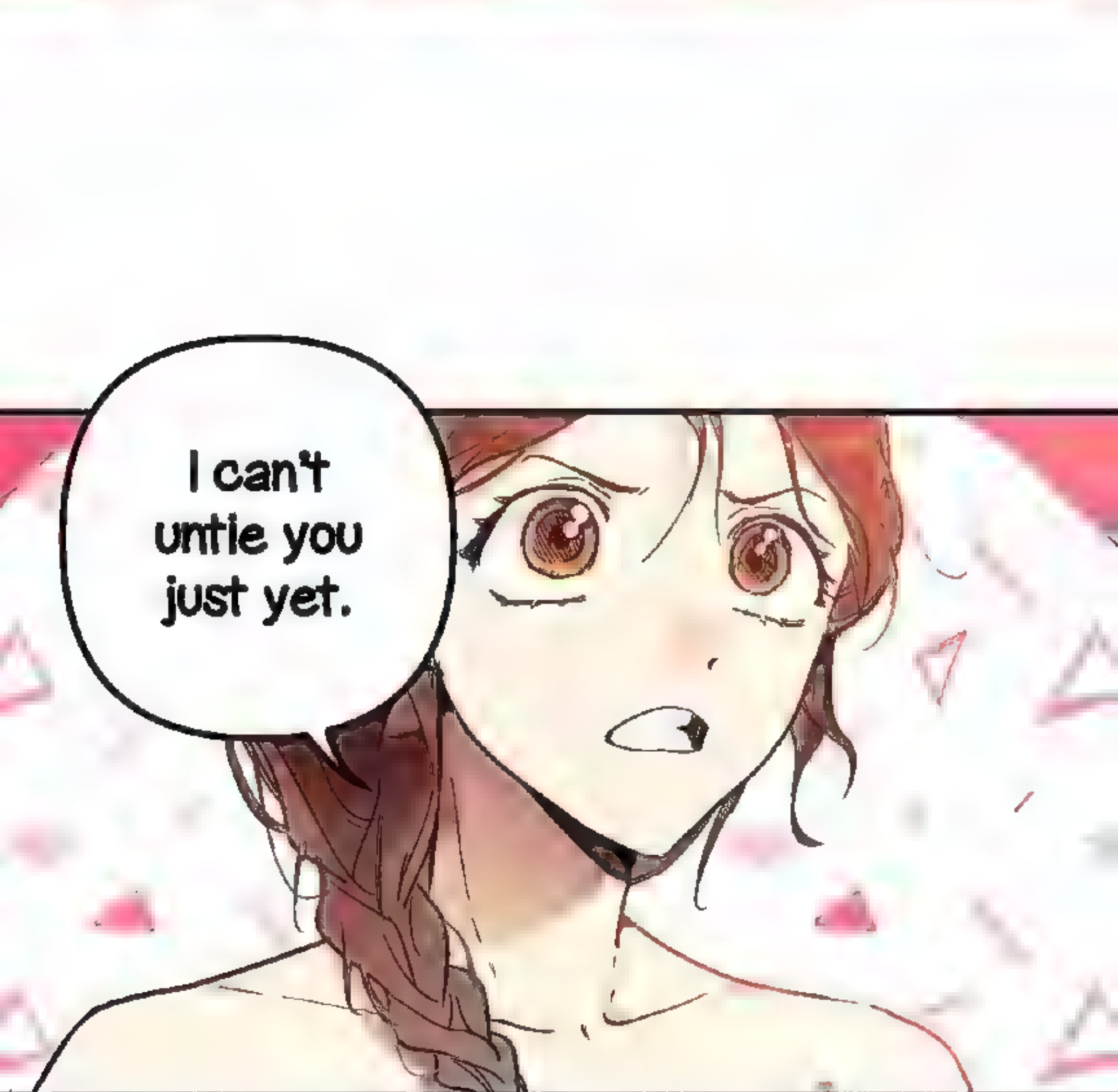
WAIT...

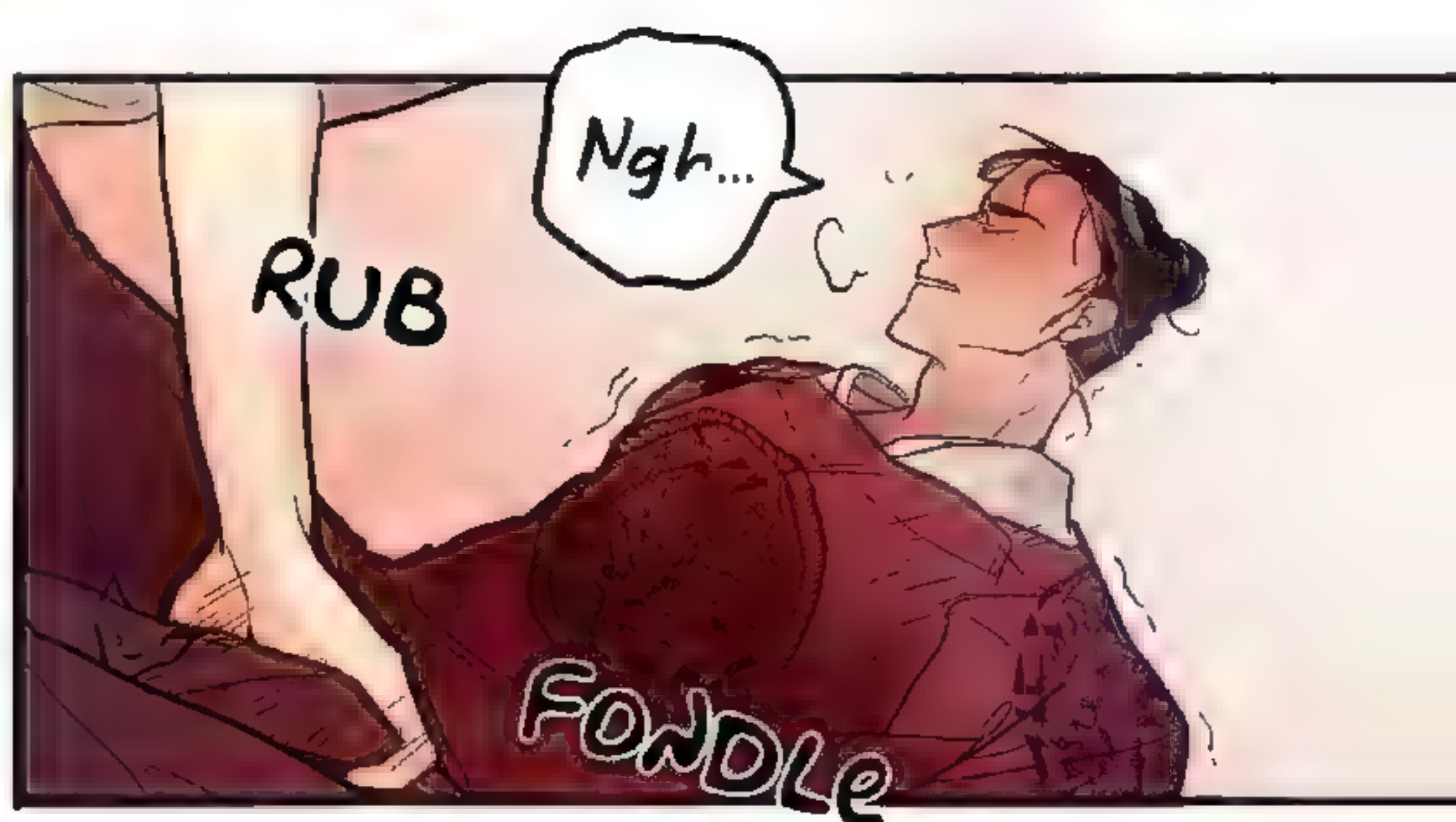
WAIT A MINUTE!!!

Pull yourself together!

IF YOU DON'T UNTIE ME RIGHT NOW,

I WON'T LET YOU OFF THE HOOK.

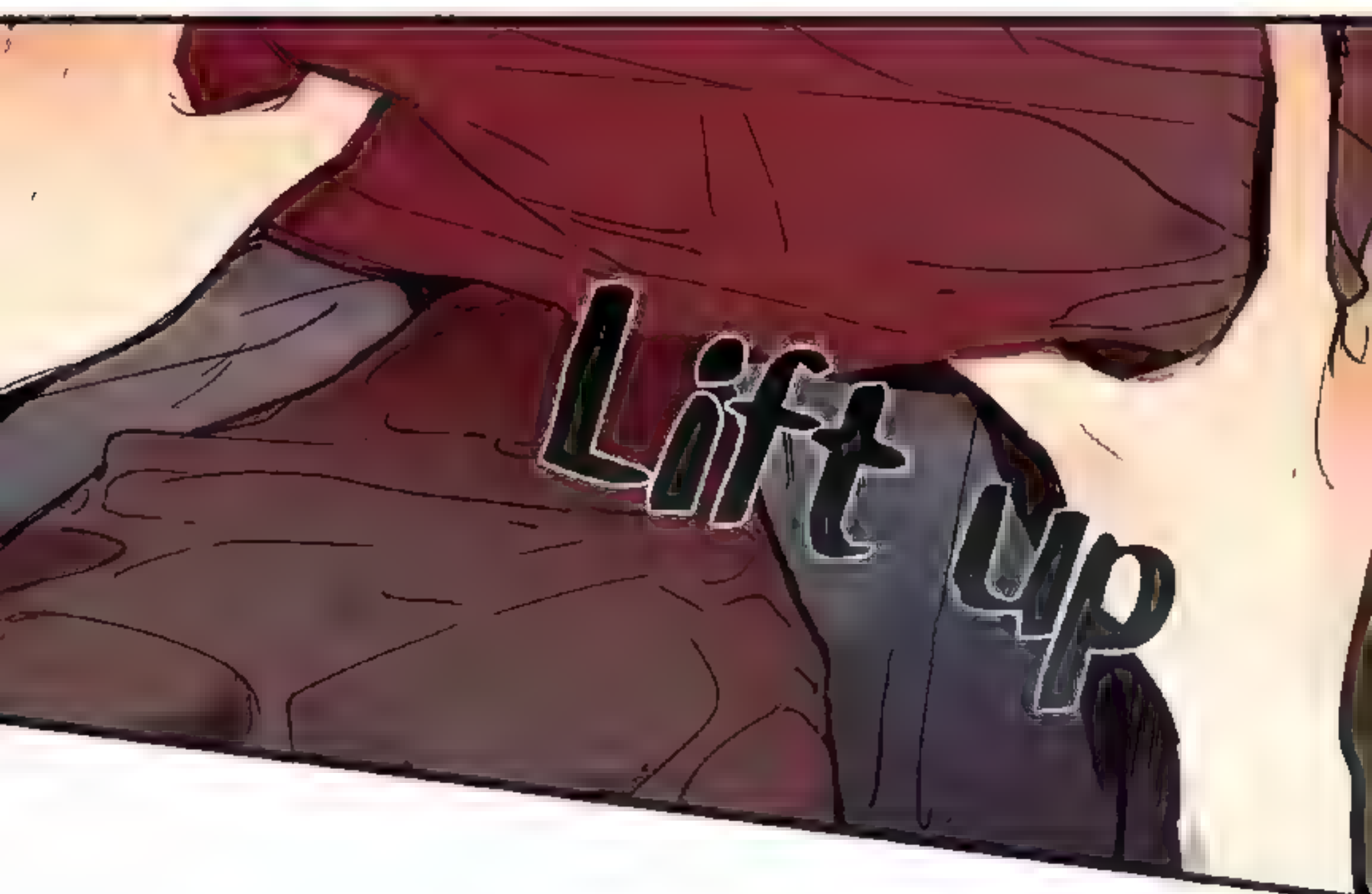






LADY-IN-WAITING
WAS RIGHT.

HIS MAJESTY
SEEMS TO ENJOY
THIS.





QU-QUEEN...!

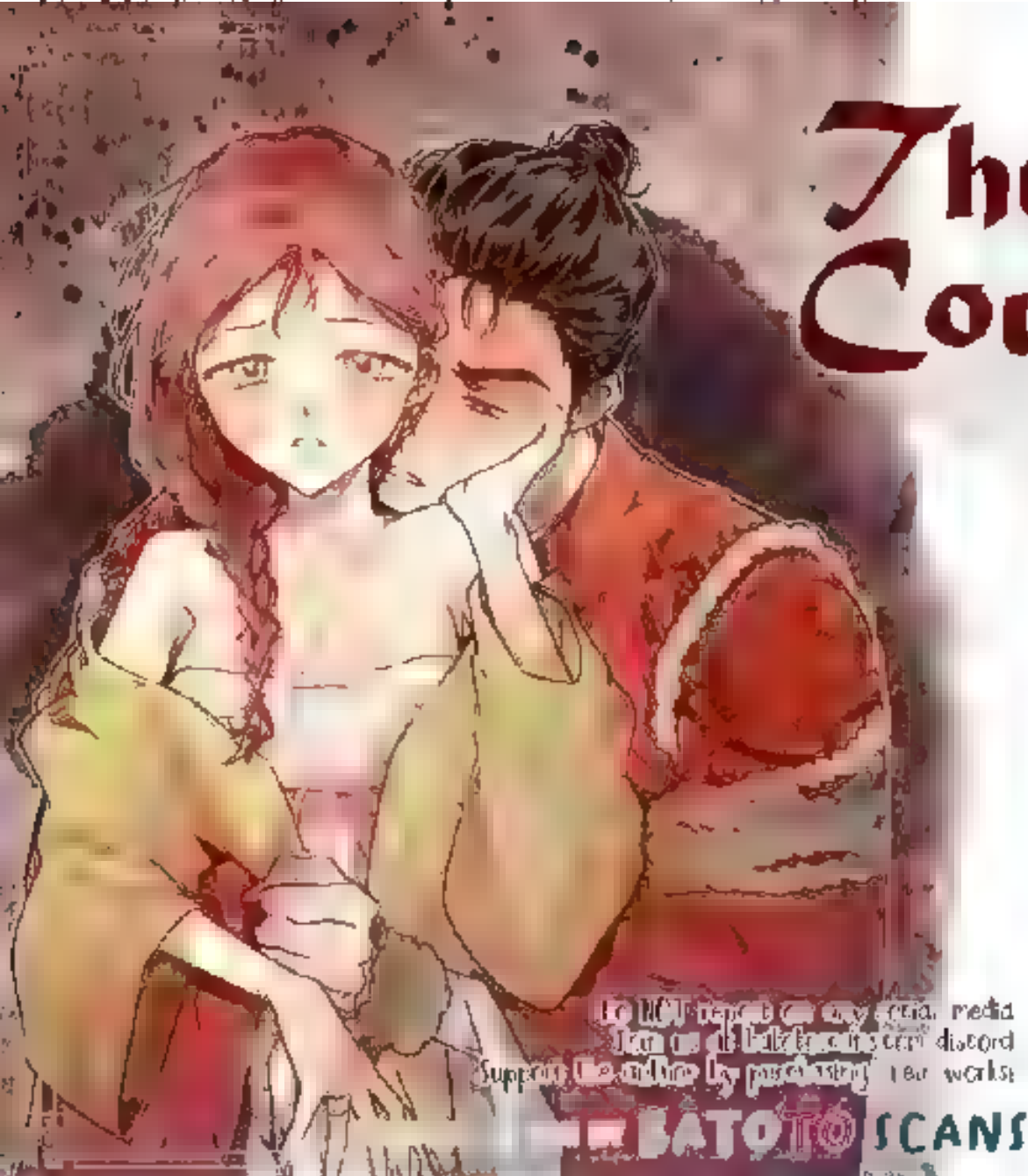
Rustle

- TO BE CONTINUED -


kidari STUDIO
(주) 키다리스튜디오

담당 PD	강지윤	탐장	이민영
편집장	라상군	디자인	정선희

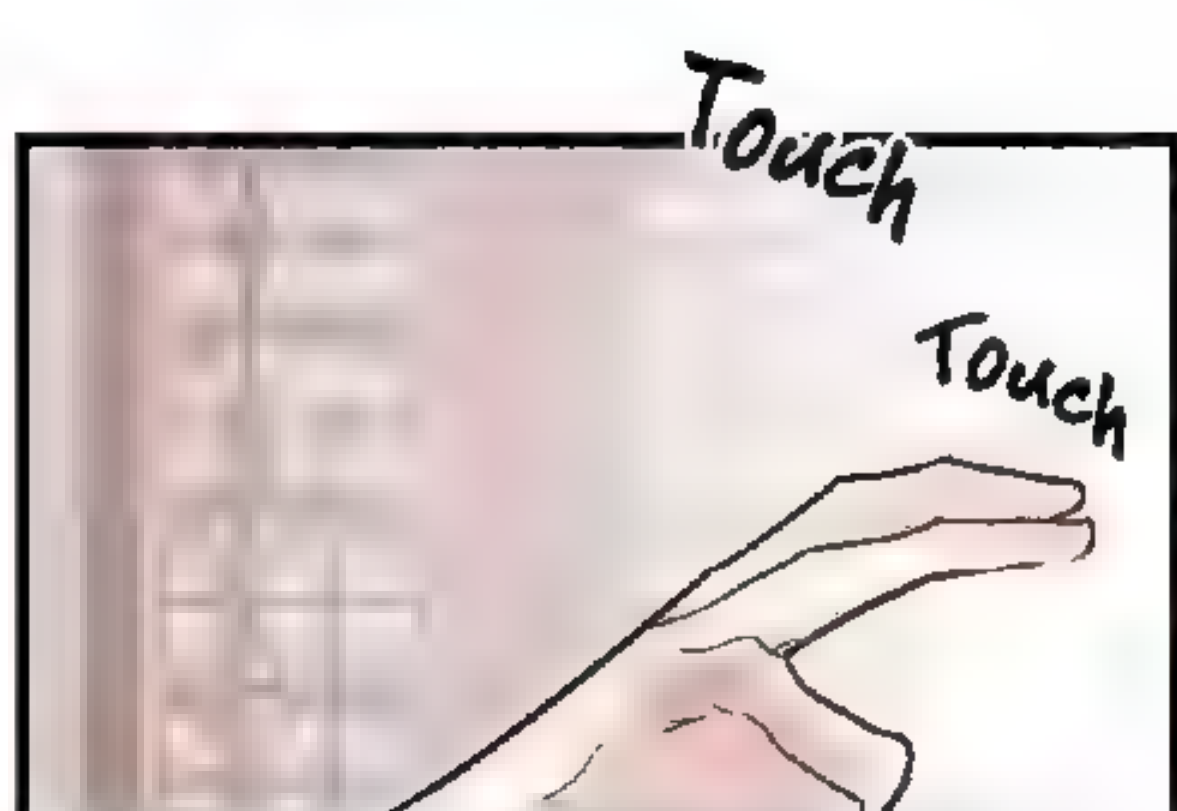
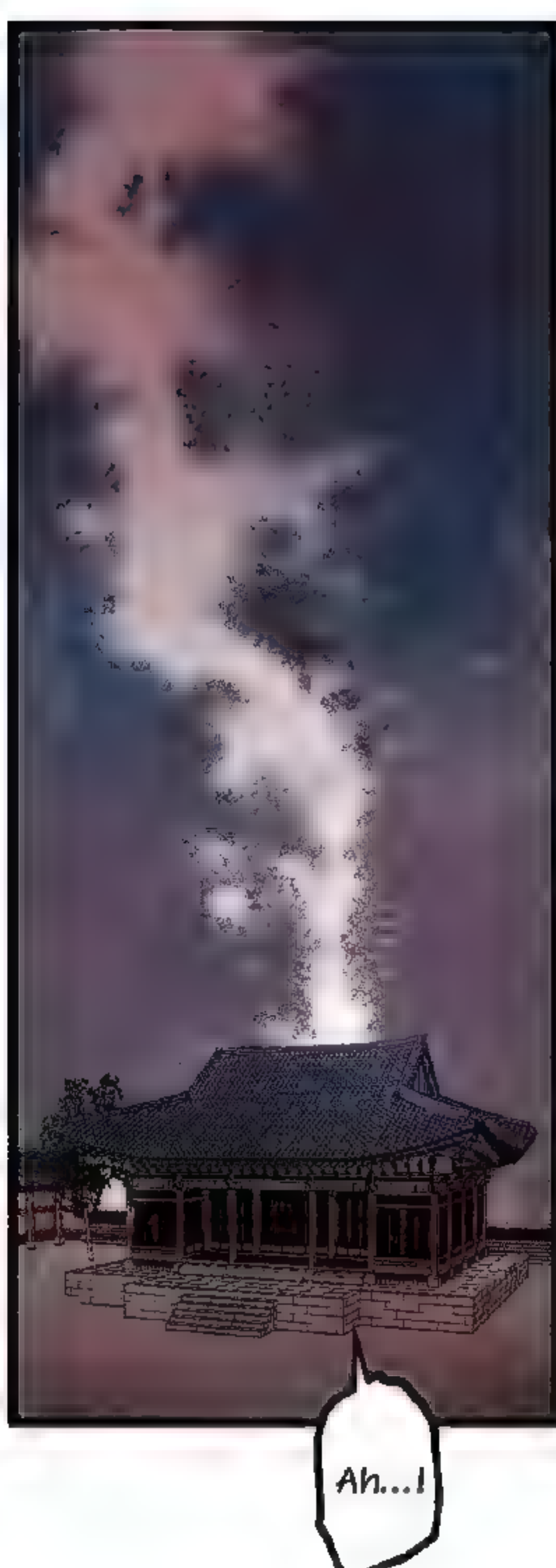
※ 본 작품은 저작권법에 의해 보호를 받는 저작물이므로 불법 복제와 캡처 등을 이용한 무단 전재 및 유포, 공유 시 법적 제재를 받게 될 것을 알려드립니다.

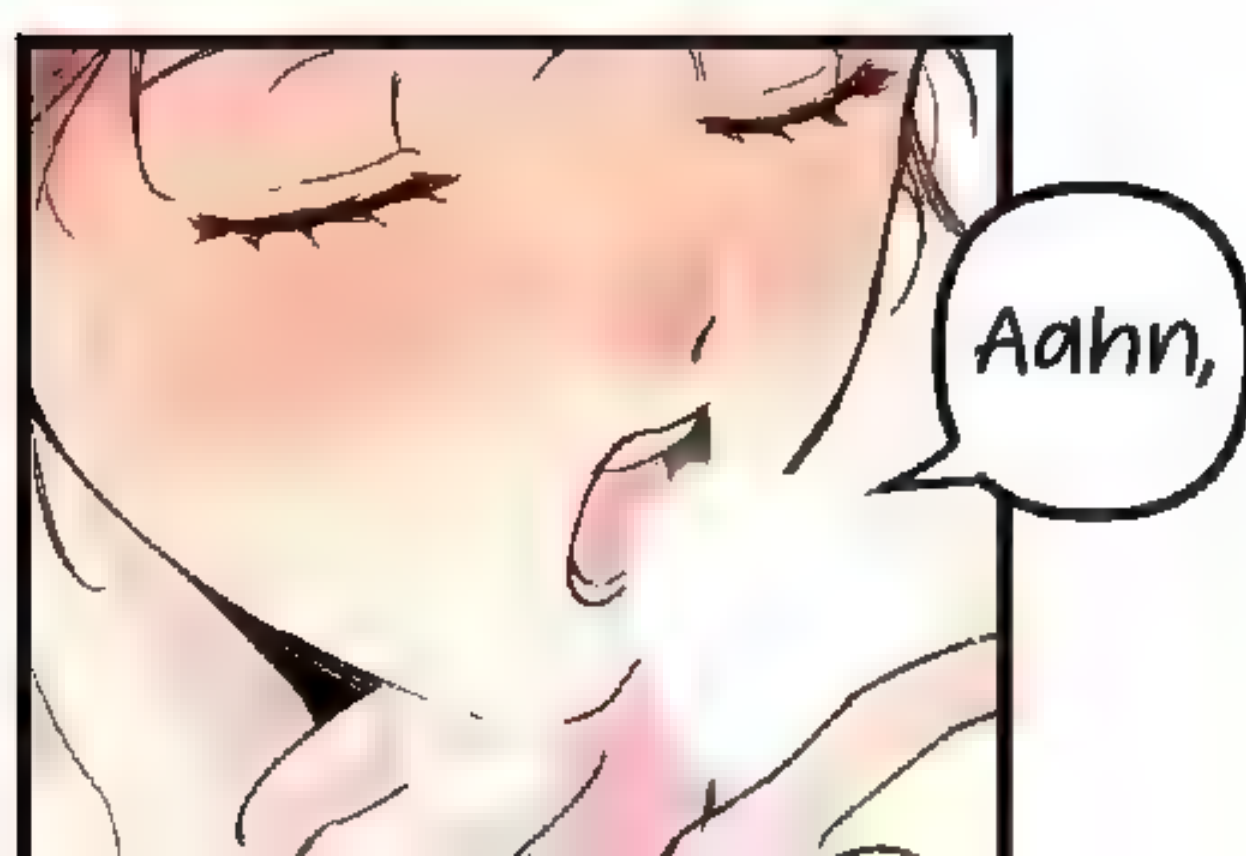


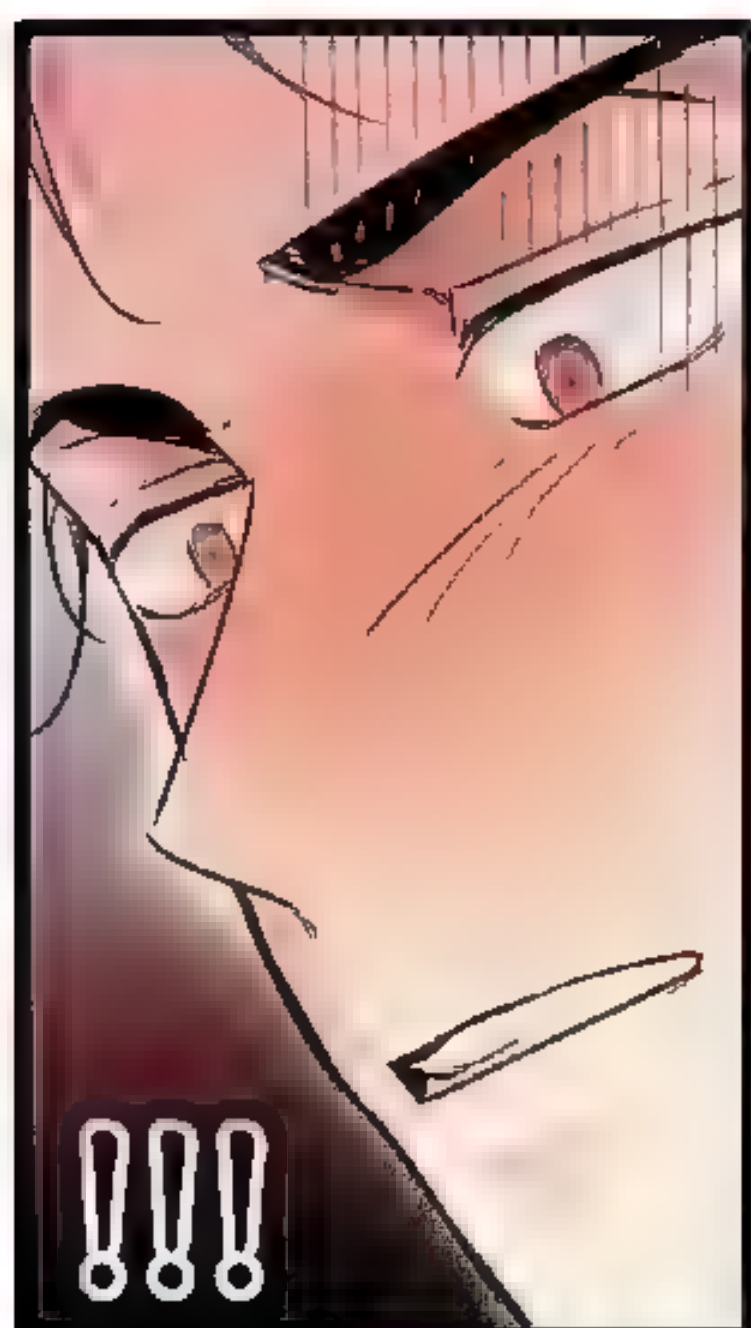
RP delice
TK KJX
RP smittenkitten
ARD erylis
TS akaliel
QQ villainess, Z

The Court Lady

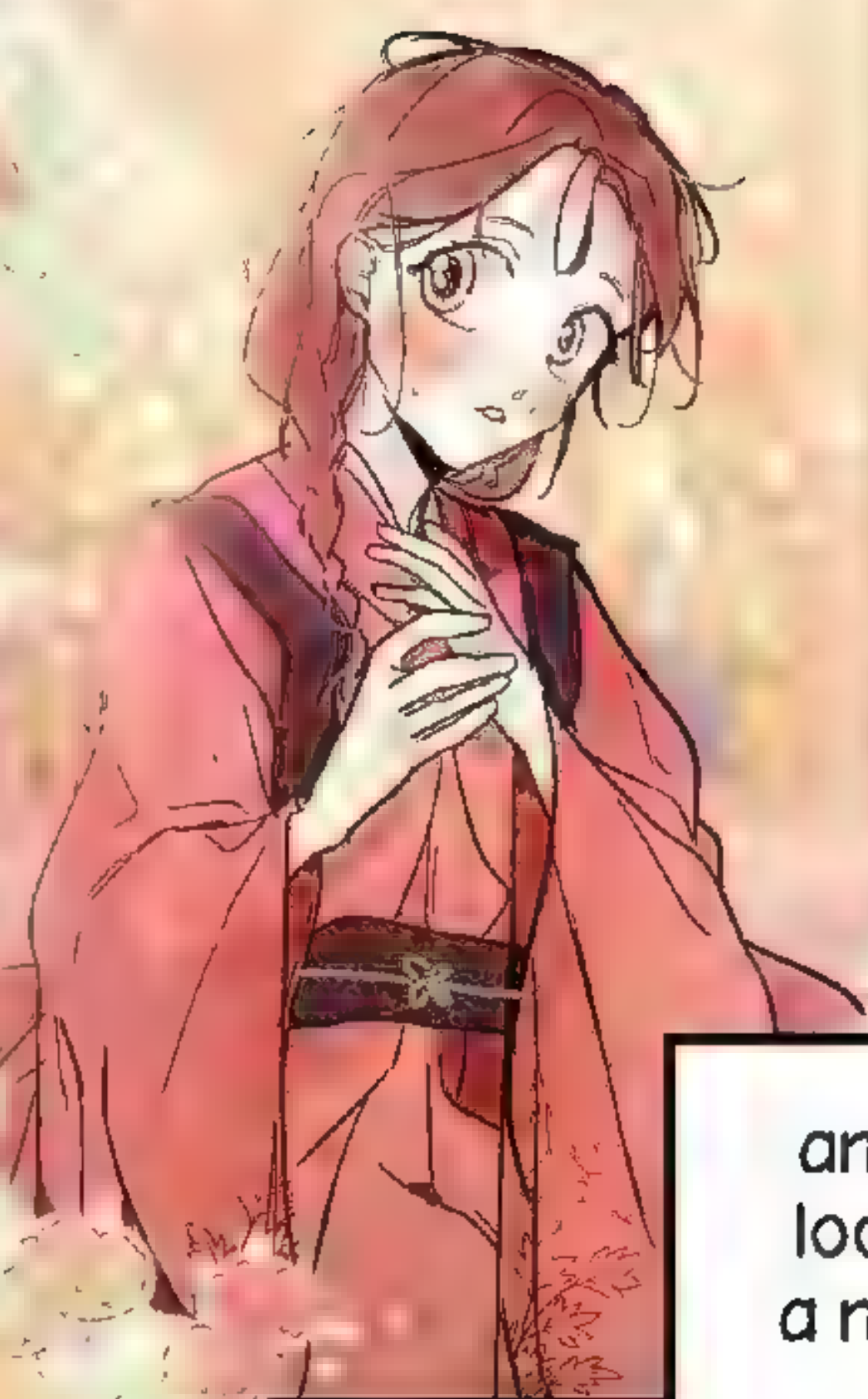
Story & Art: PuppyJoa



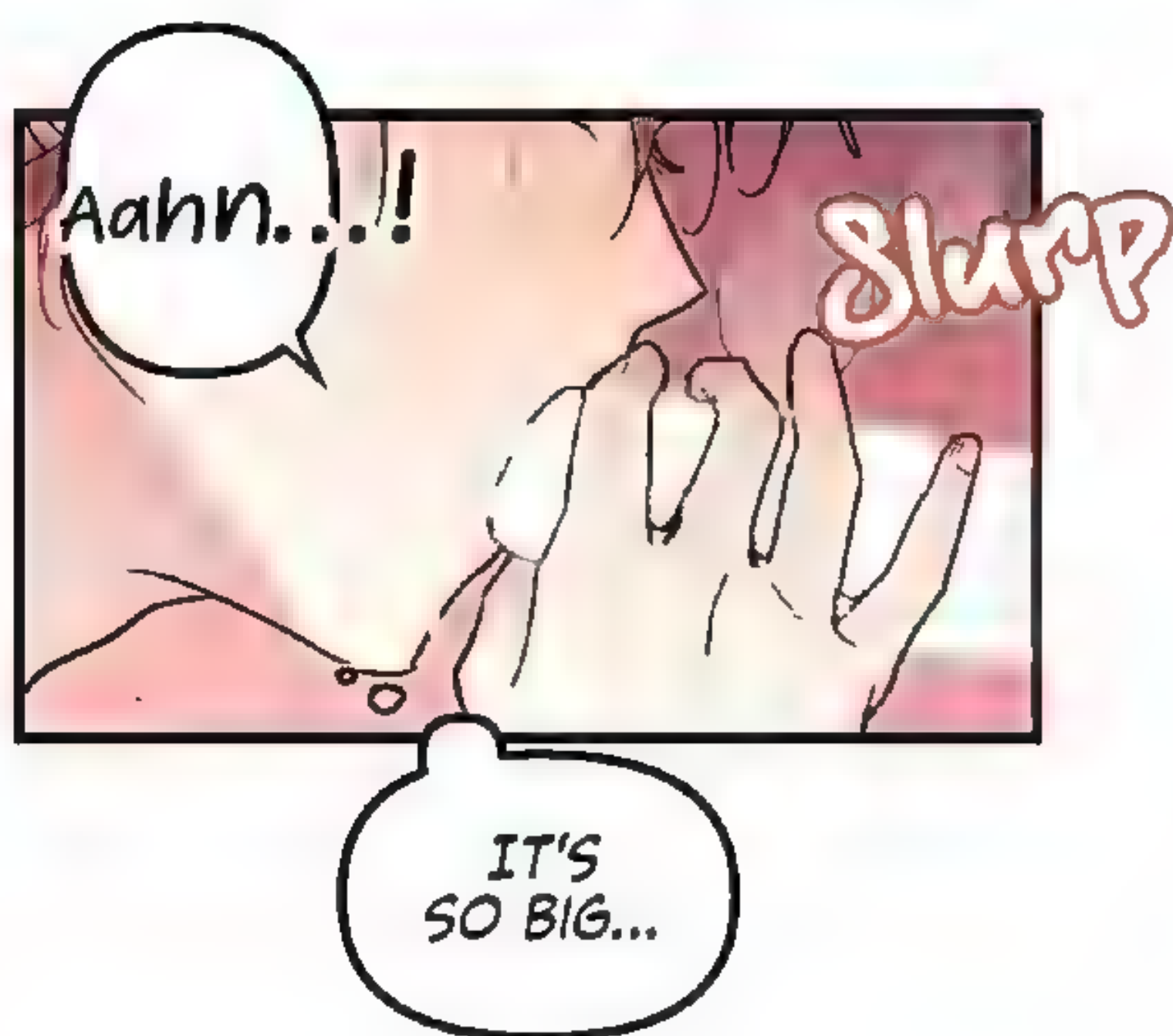




She grew up
being adored
like gold or a
gem of jade,



and had always
looked just like
a newly-married
girl,



Shud **der**

Ngh...!

I AM NO-
TICING IT ALL
OVER AGAIN,
MY QUEEN.

Mhn...

Slurp Slurp

Ah..!

INTO-T-O-SCANS

MMPH

MMPH

...HUH?

IT WON'T FIT
IN MY MOUTH
COMPLETELY...

Mmp

Mmph

Lick

Lick

Glance...

SHE'S SO
CLUMSY AT
THIS...

HOW IS IT
POSSIBLE...

FOR SOME-
ONE TO BE THIS
ENDEARING?!

Tremble...

BATOTO SCANS

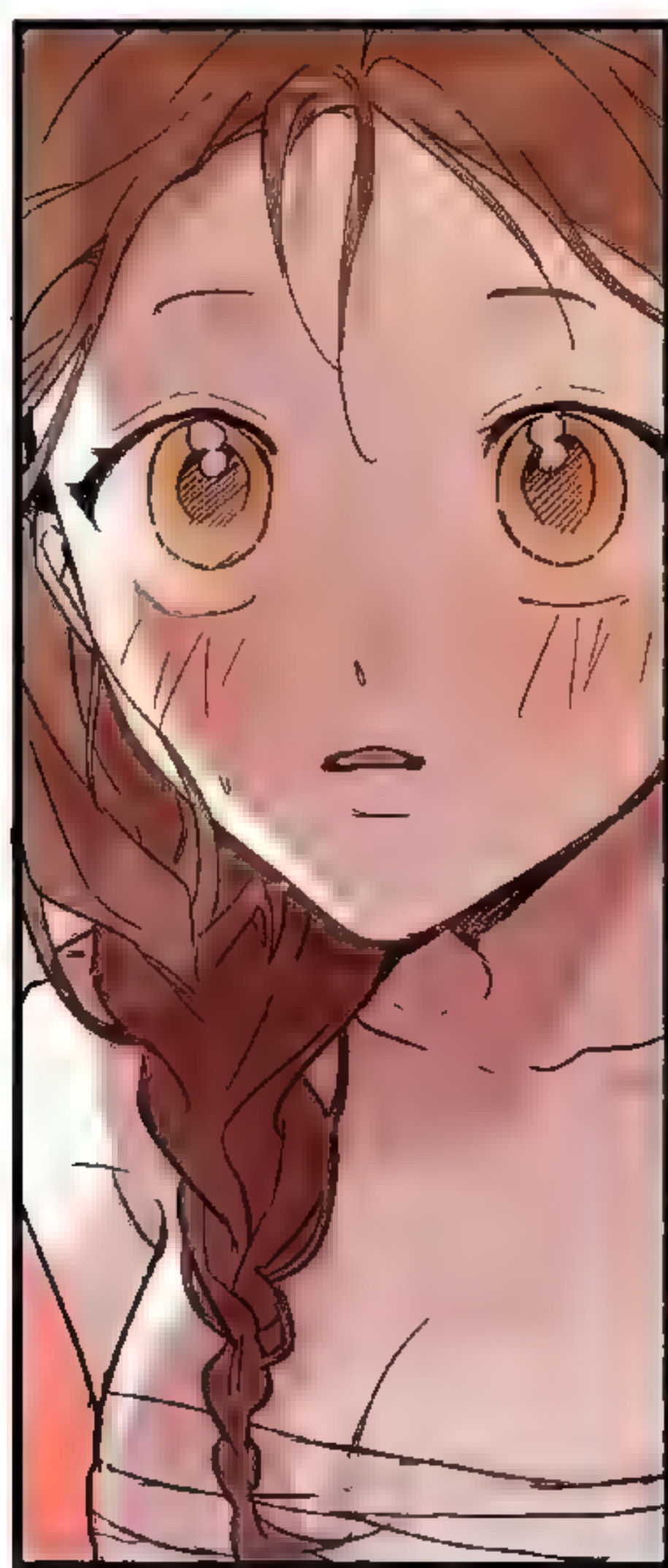
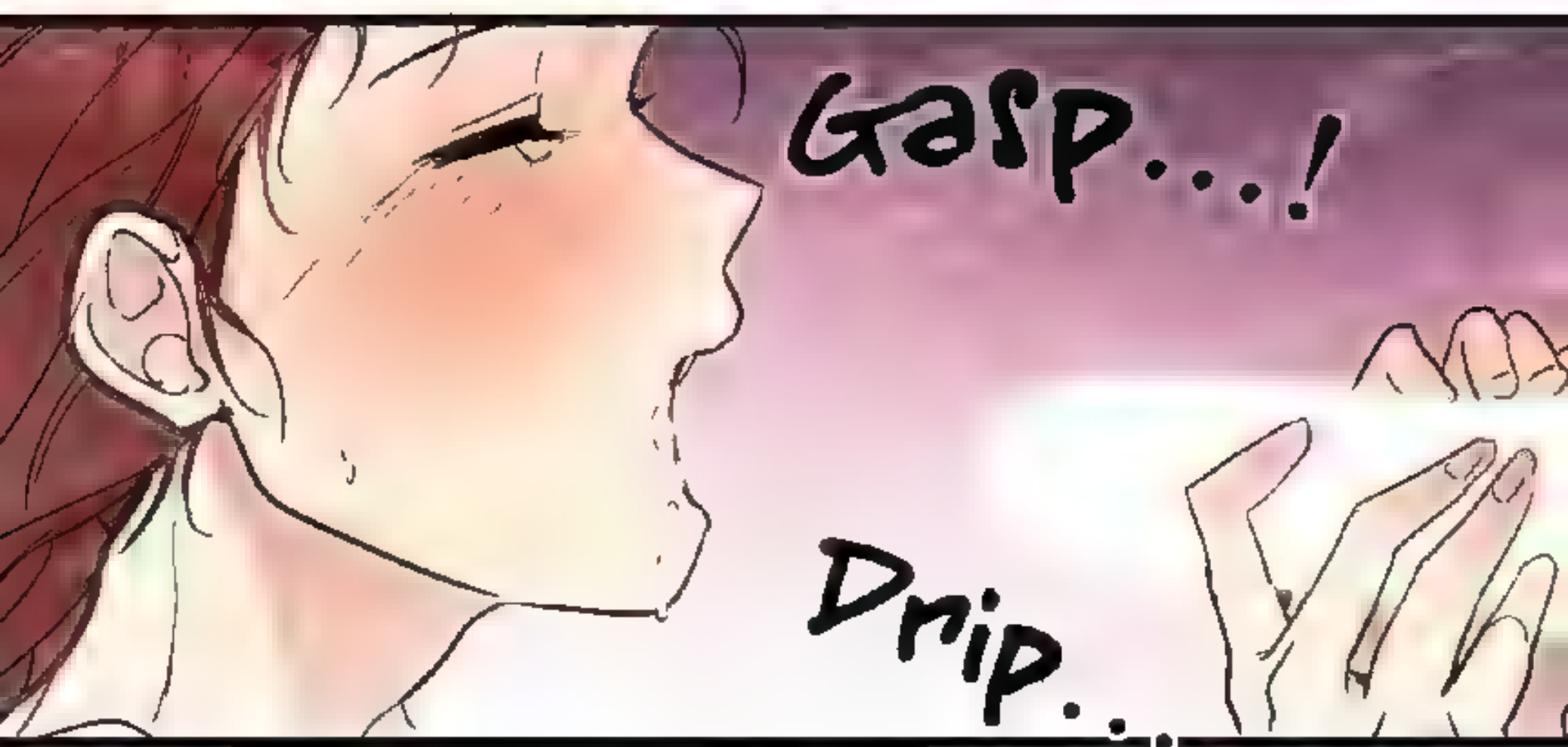
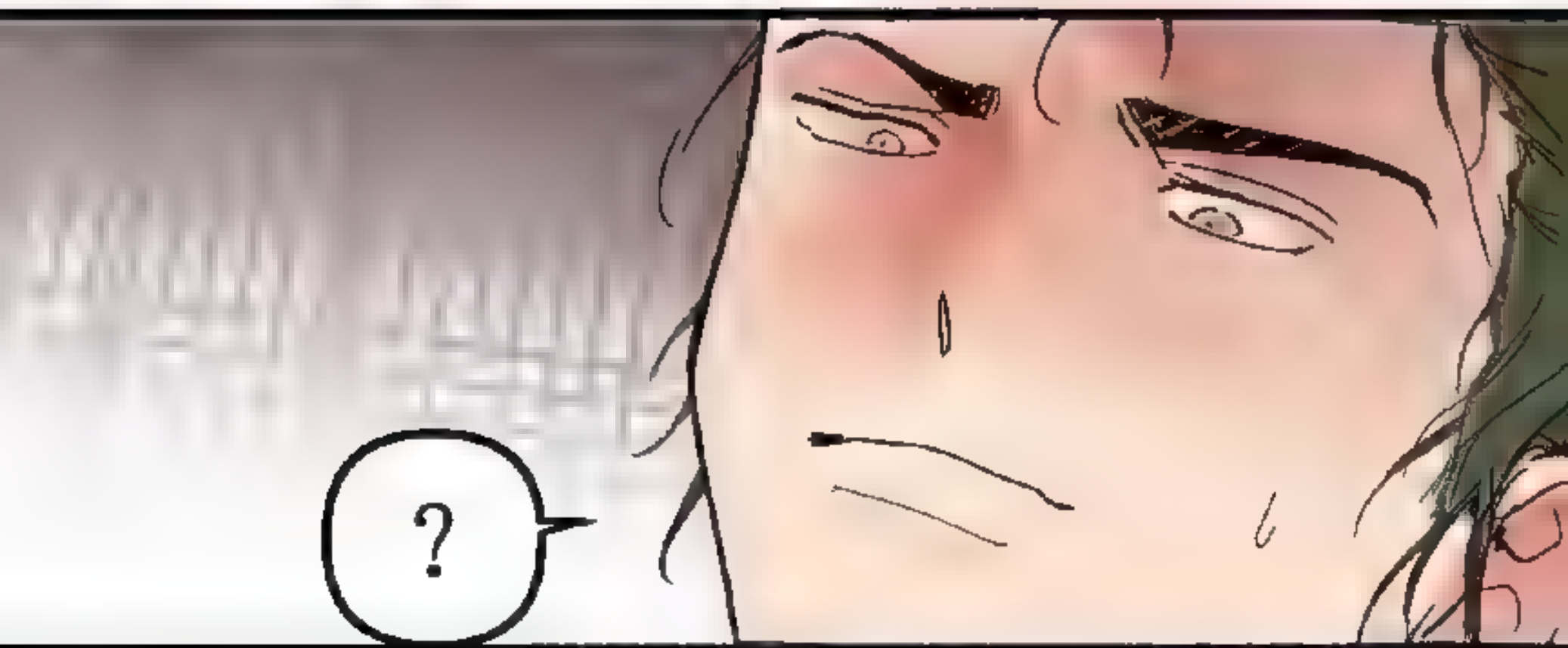
Squelch

Squelch

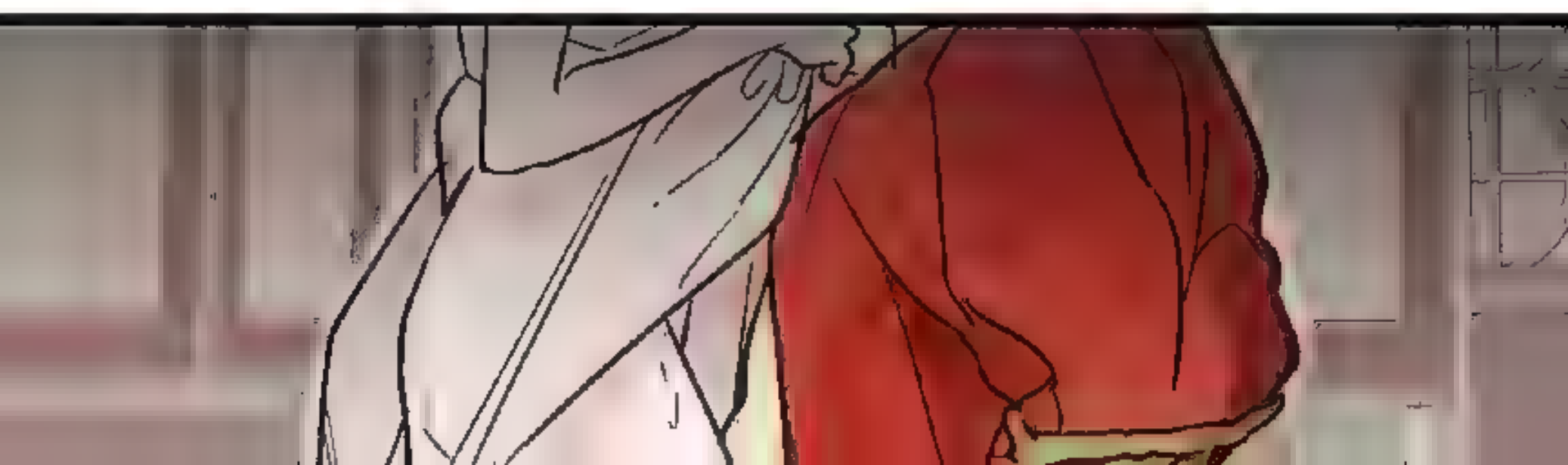
Mm...

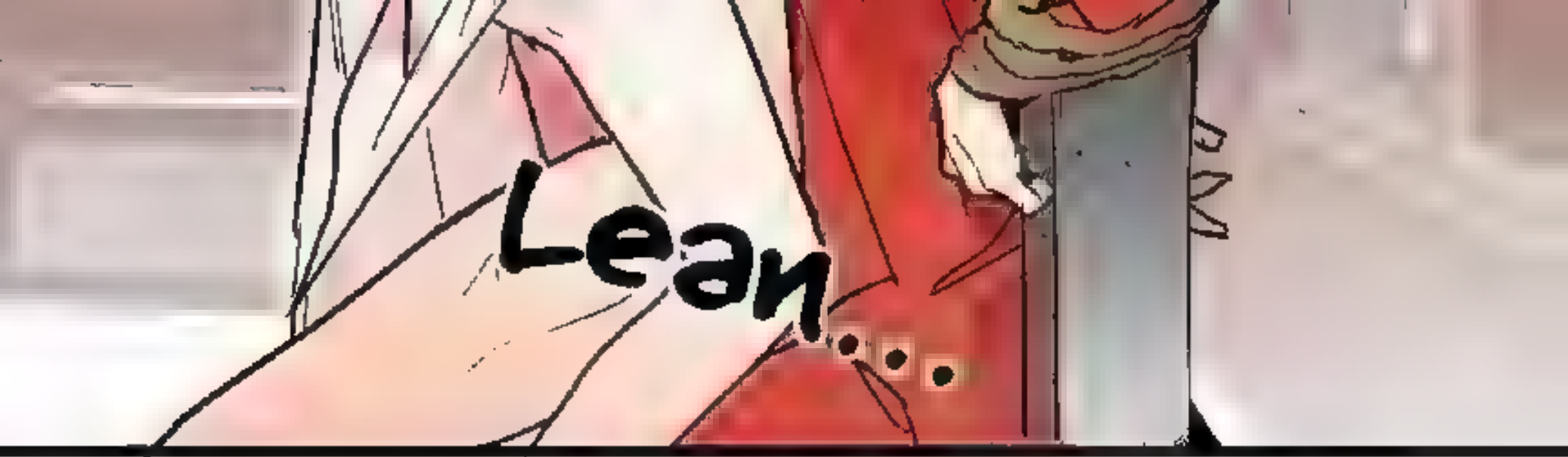
Wet

Wet



TL/PR: She's taking in a low voice.





Lean



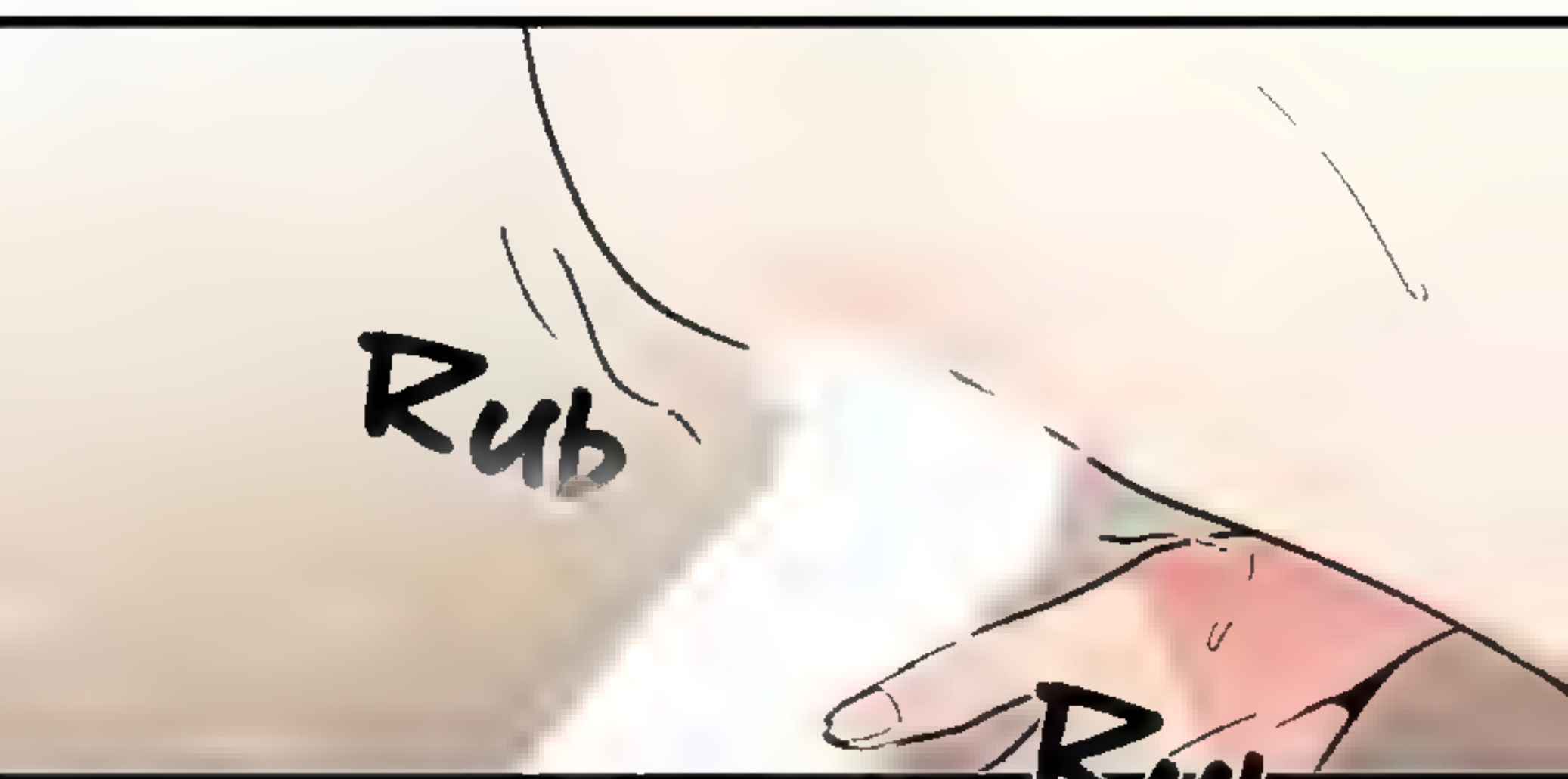
.....!



Mhn...

Sud

den



Rub

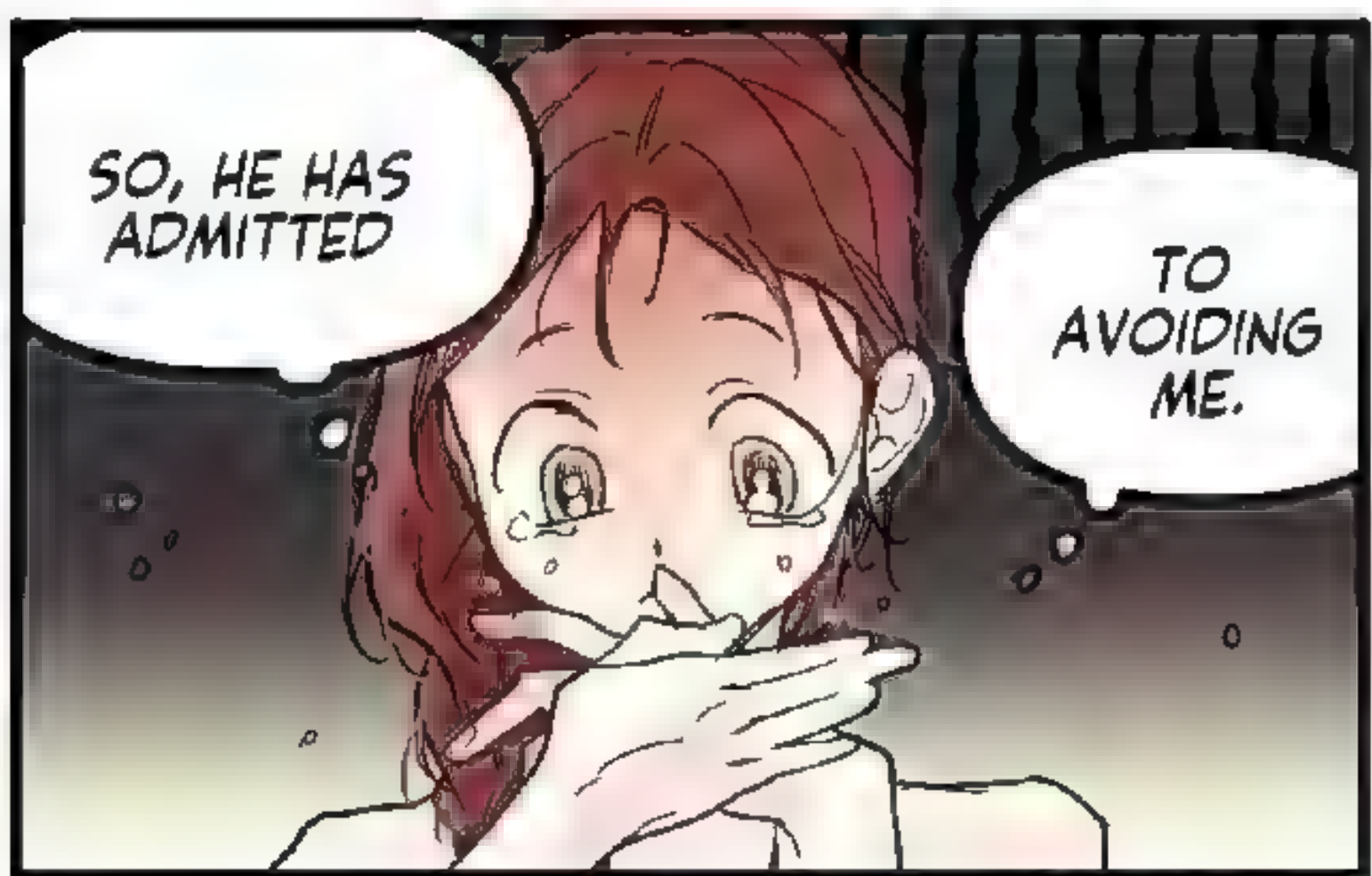
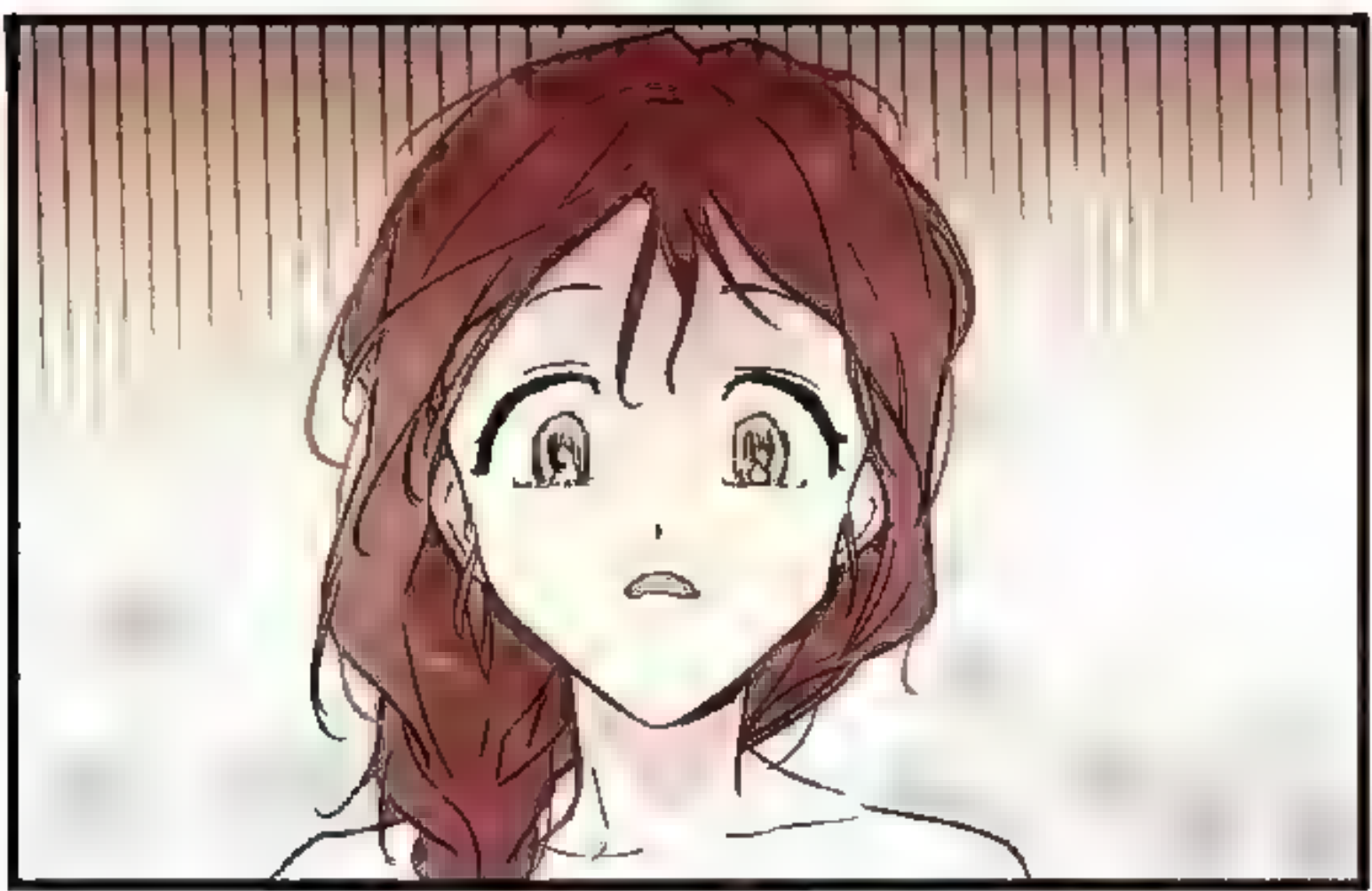
Rub



Pre

♪♪

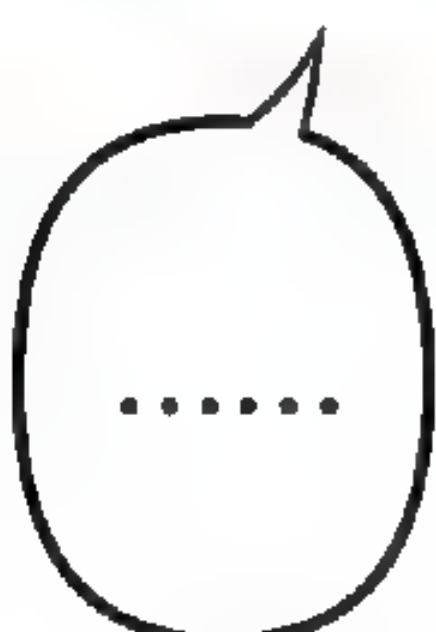






QC/n: what? what an unexpected answer...





5th year-
of Yongjong,
a few days
prior.

Whoosh

Whoosh

YOUR
MAJESTY....!

PLEASE BE
UNDERSTANDING!

QC/N (Z): It refers to Yongjong's 5th year as a King/ruler. In Korean history, when the king ascended the throne, the calendar began with the year of his rule.

WHILE YOUR SPLENDID
MARITAL CHEMISTRY WITHIN
THE ROYAL FAMILY IS OF
GREAT PRIDE TO THE
NATION,

FIVE YEARS HAVE
ALREADY PASSED
WITHOUT A ROYAL
OFFSPRING BEING
CONCEIVED...!

I AM
THE ONE TO
BLAME.

N-NOT AT
ALL, YOUR
MAJESTY....!

YOUR MAJESTY
SPENDS EVERY NIGHT
WITH HER MAJESTY, THE
QUEEN, BUT THERE ARE
STILL NO SIGNS OF
AN HEIR...

SO... ISN'T IT
LIKELY DUE TO HER
MAJESTY, THE QUEEN,
HAVING A COMPLI-
CATION?

TL/PR : Like health or
fertility problems.

WOULD
YOU...

*care to repeat
what you just said?*

Flinch

*How dare you
not know your place
and blabber nonsense
from that mouth of
yours.*



Thud

Thud Thud

Thud



HAEIN IS STILL
YOUNG, AND I'M
YOUNGER THAN 30*
AS WELL... SO WHY IS
EVERYONE IN SUCH
A RUSH?

STOMP

STOMP

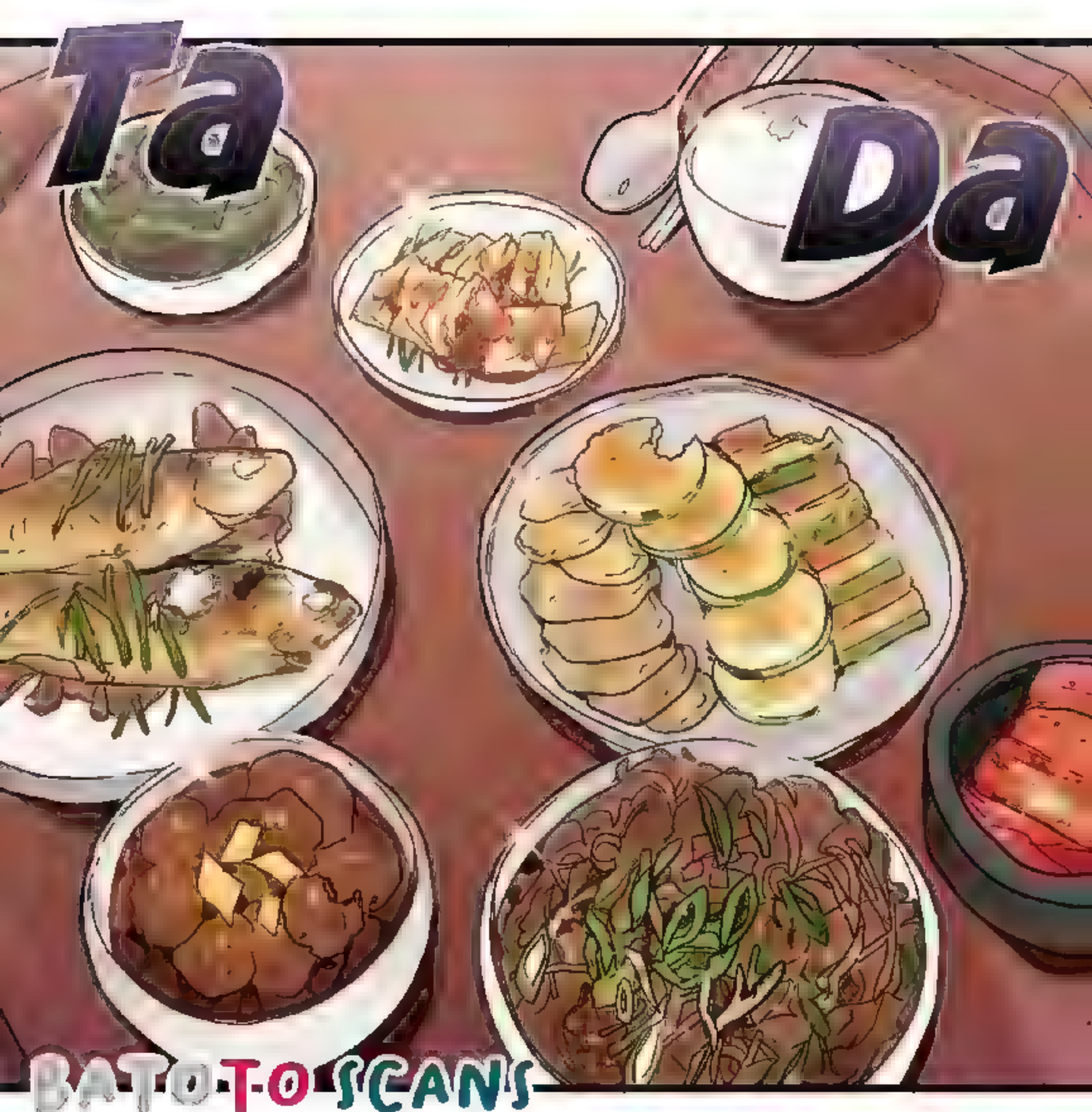
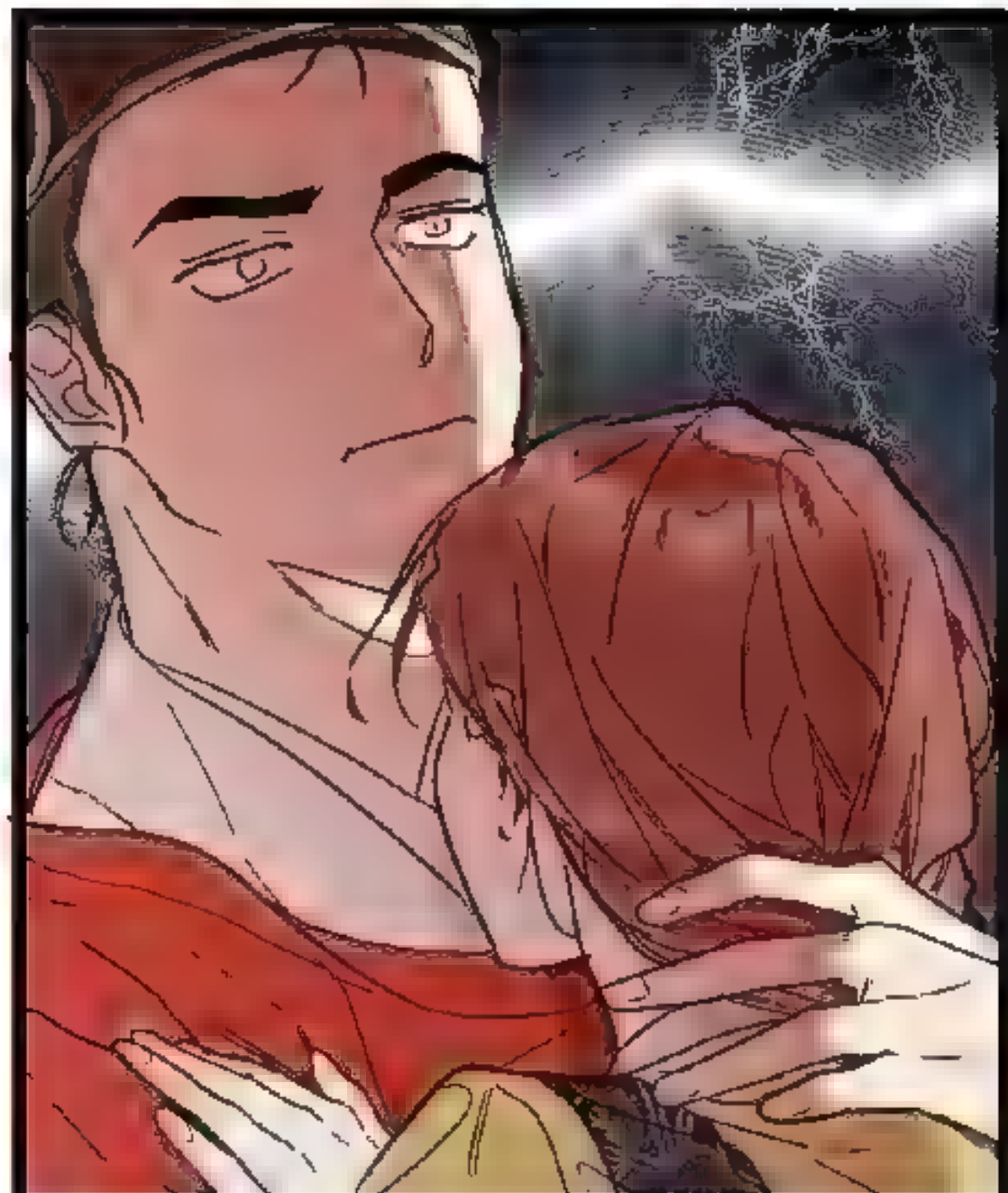
The age of 30: (around which everything revolves)

Tired

NOW THAT
I HAVE SAFELY
GOTTEN RID OF
THE TROUBLESOME
MATTERS,

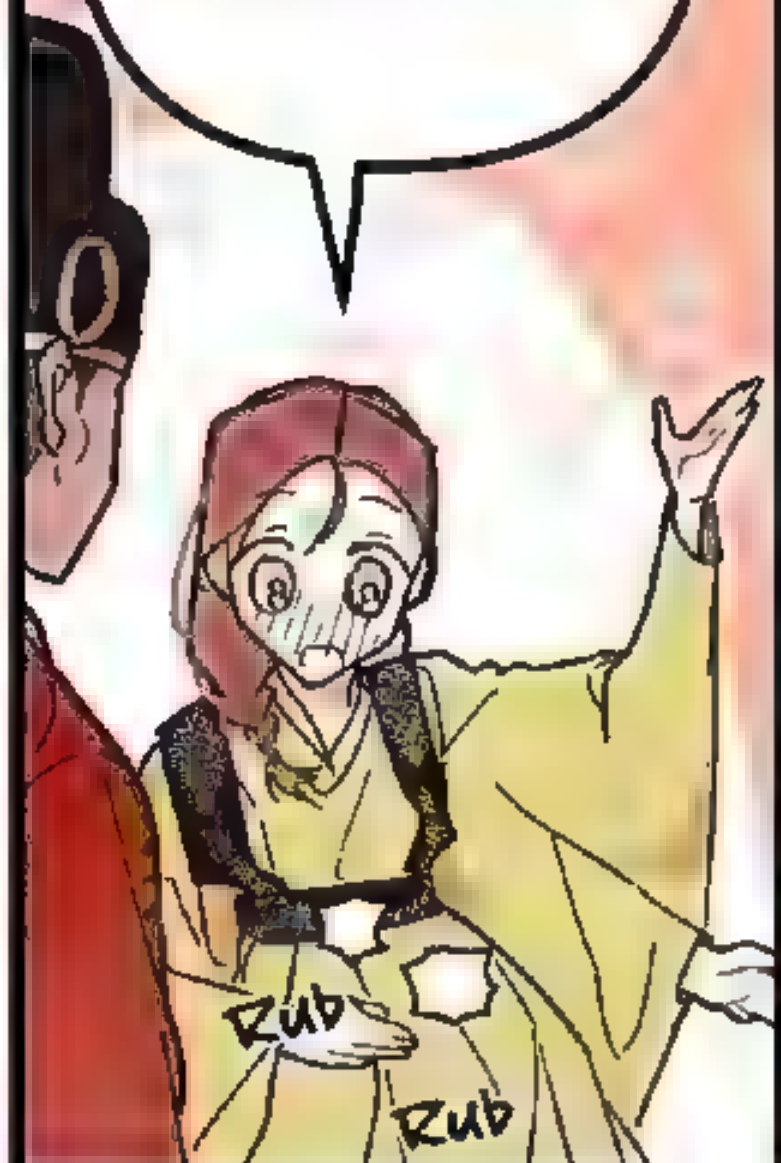
I'D BETTER
GO AND VISIT
MY QUEEN FOR
A WHILE.





NOT
AT ALL!

I ATE A
PLENTIFUL
MEAL!



I
REALLY...

OVER-ATE
TODAY...

Worry

Can't hear

Can't hear

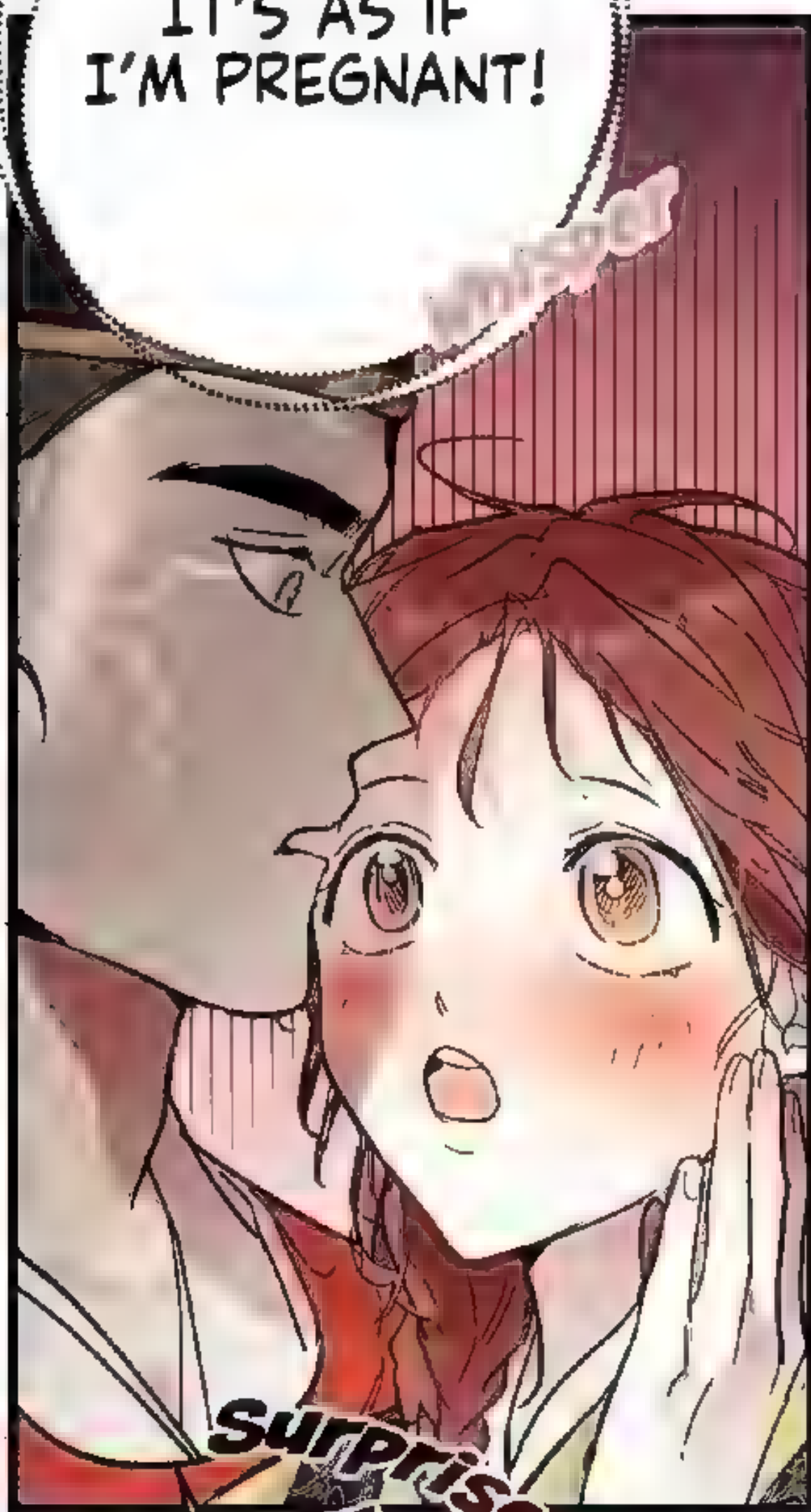
Worry

LOOK
AT MY
STOMACH!



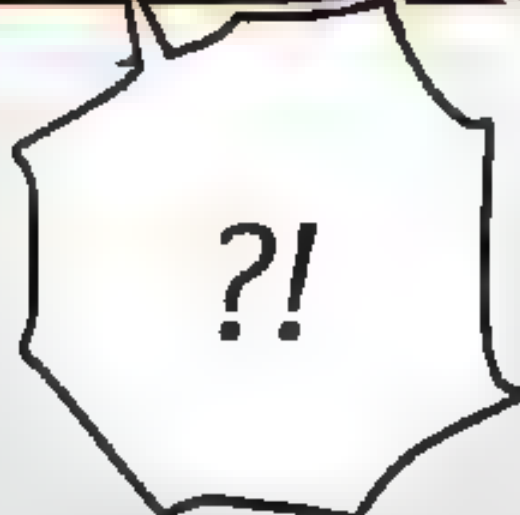
TRULY...

IT'S AS IF
I'M PREGNANT!



Surprised

?!



...SO, I JUST
MISUNDERSTOOD?

Nod

Nod

.....

AHH...
WELL, THEN...



BATOTO-SCANS



H-HOW...?!



SINCE I HAVE
NO NEED TO
ENDURE ANY
LONGER,

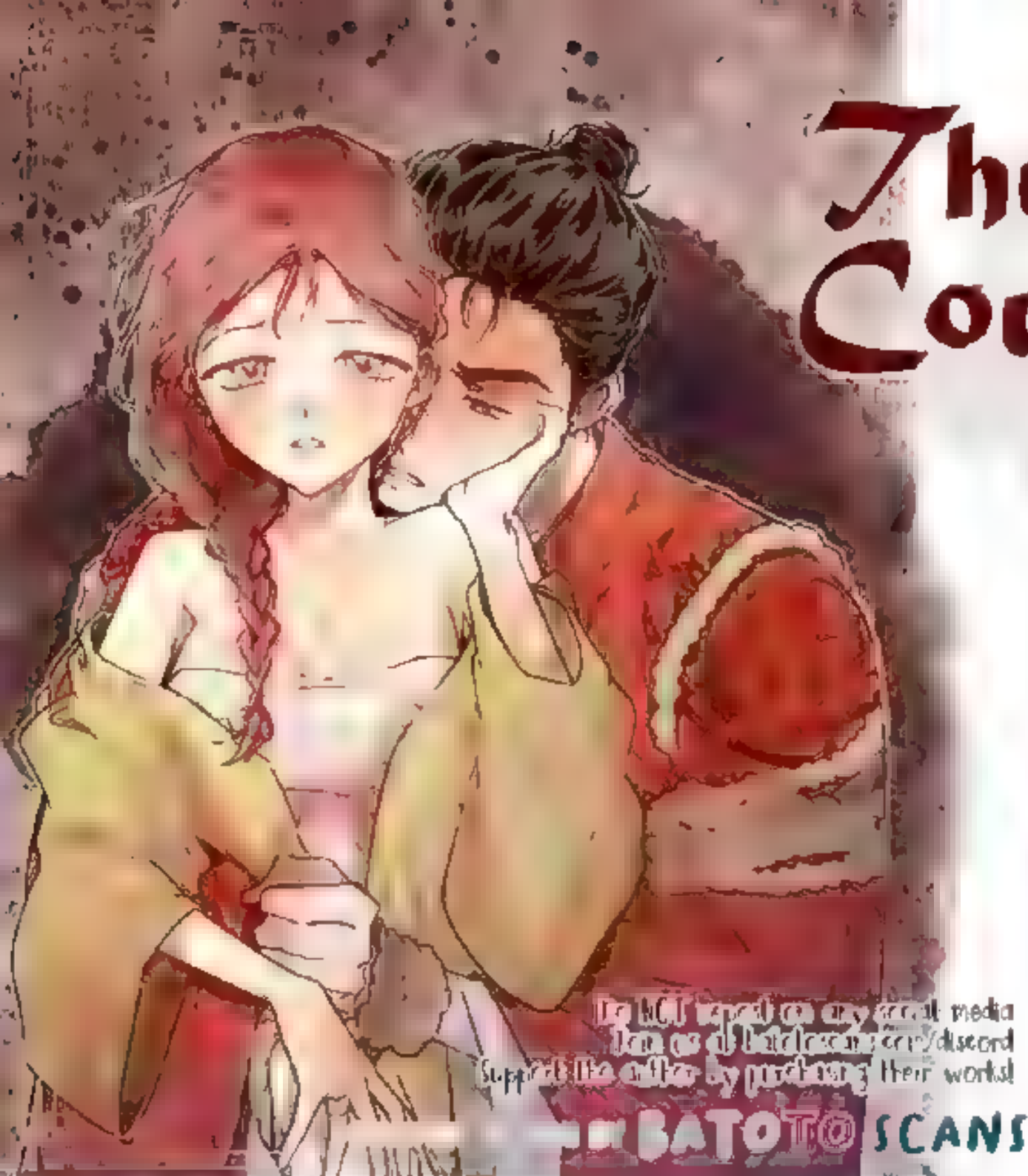


- TO BE CONTINUED -


kidari STUDIO
(주) 키다리스튜디오

담당 PD 강지운 팀 장 이민영
편집장 라상균 디자인 정선희

※ 본 작품은 저작권법에 의해 보호를 받는 저작물이므로 불법 복제와 캡처 등을 0 용한 무단 전재 및 유포, 공유 시 법적 제재를 받게 됨을 알려드립니다.



The Court Lady

Story & Art: Puppy Joa

Chapter
THREE

RP delice
TL rbmm
RR Z
LRD tomoyo
TS erylis
QE villainess

The Court Lady

Story & Art: Puppy Joa

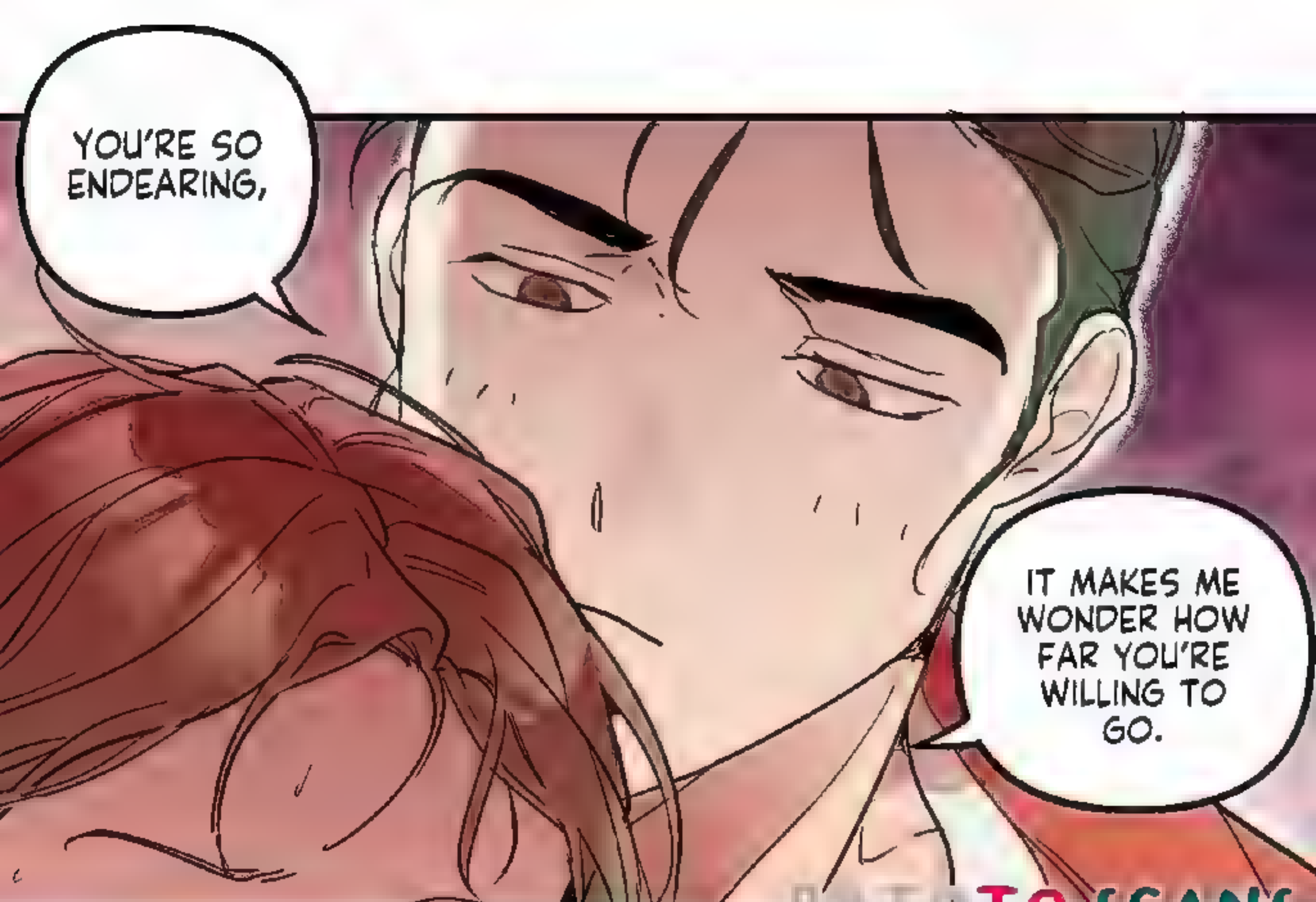
Final Episode

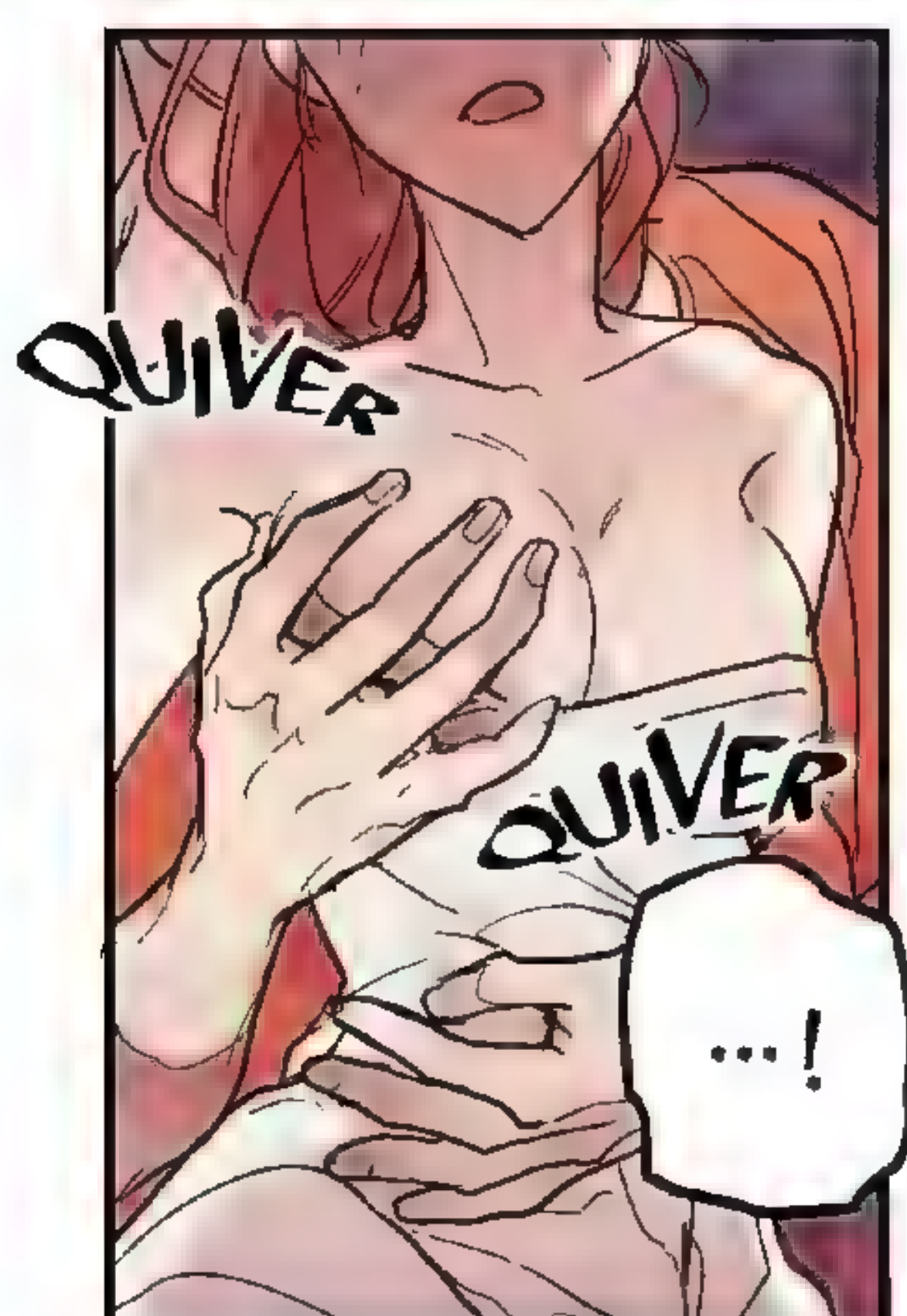
UM...

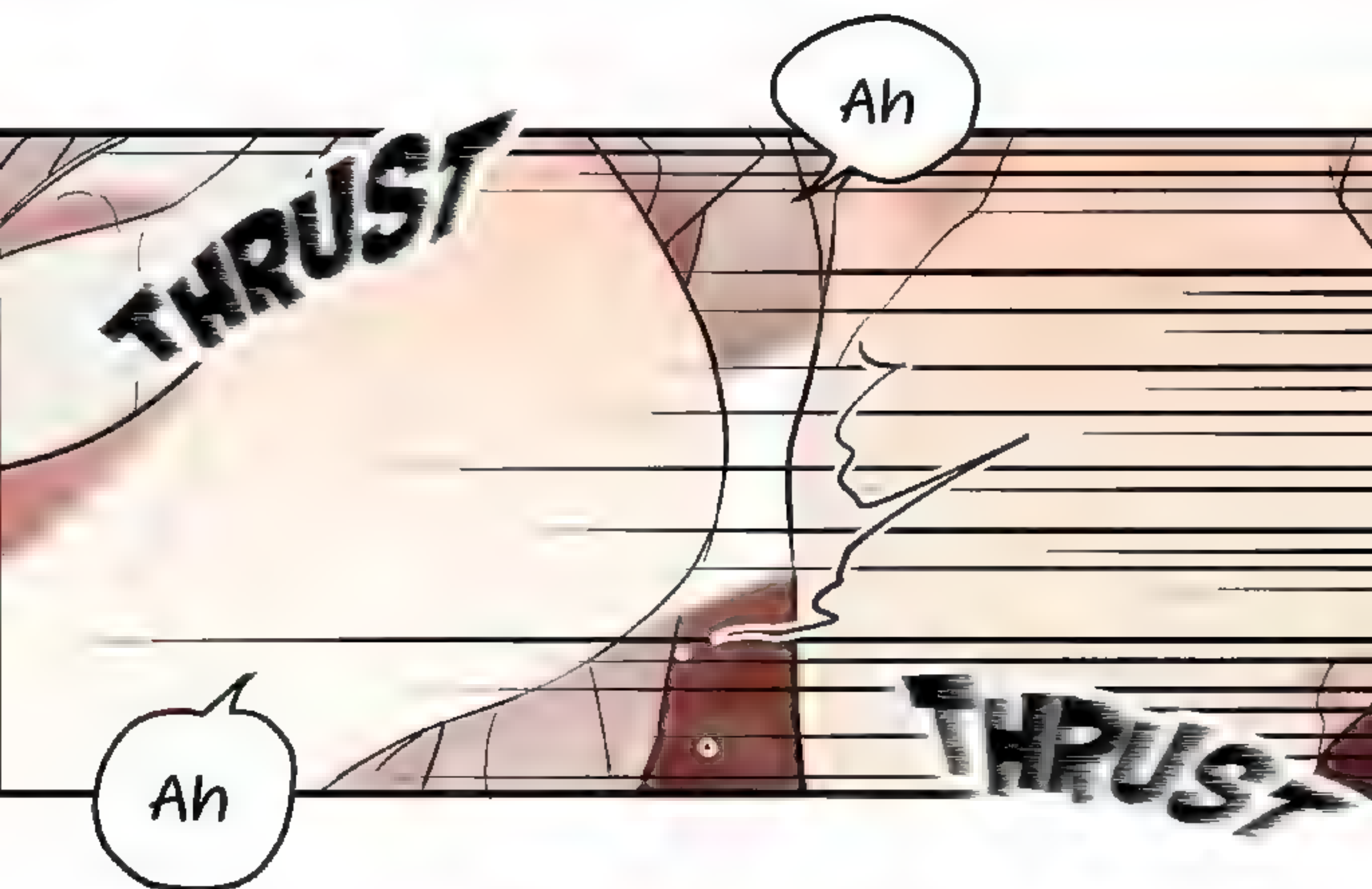
Hesitate
WHEN DID
YOU...

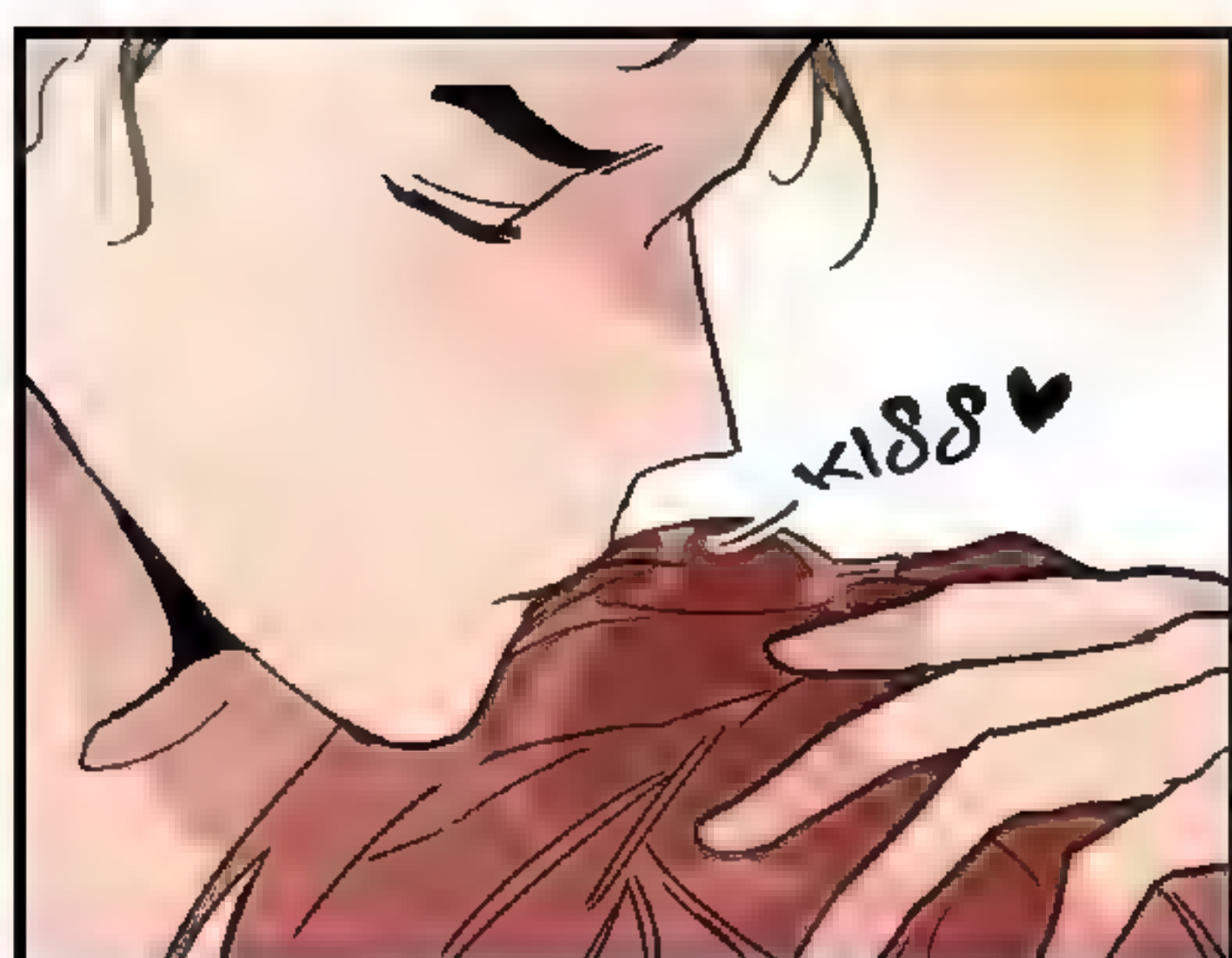
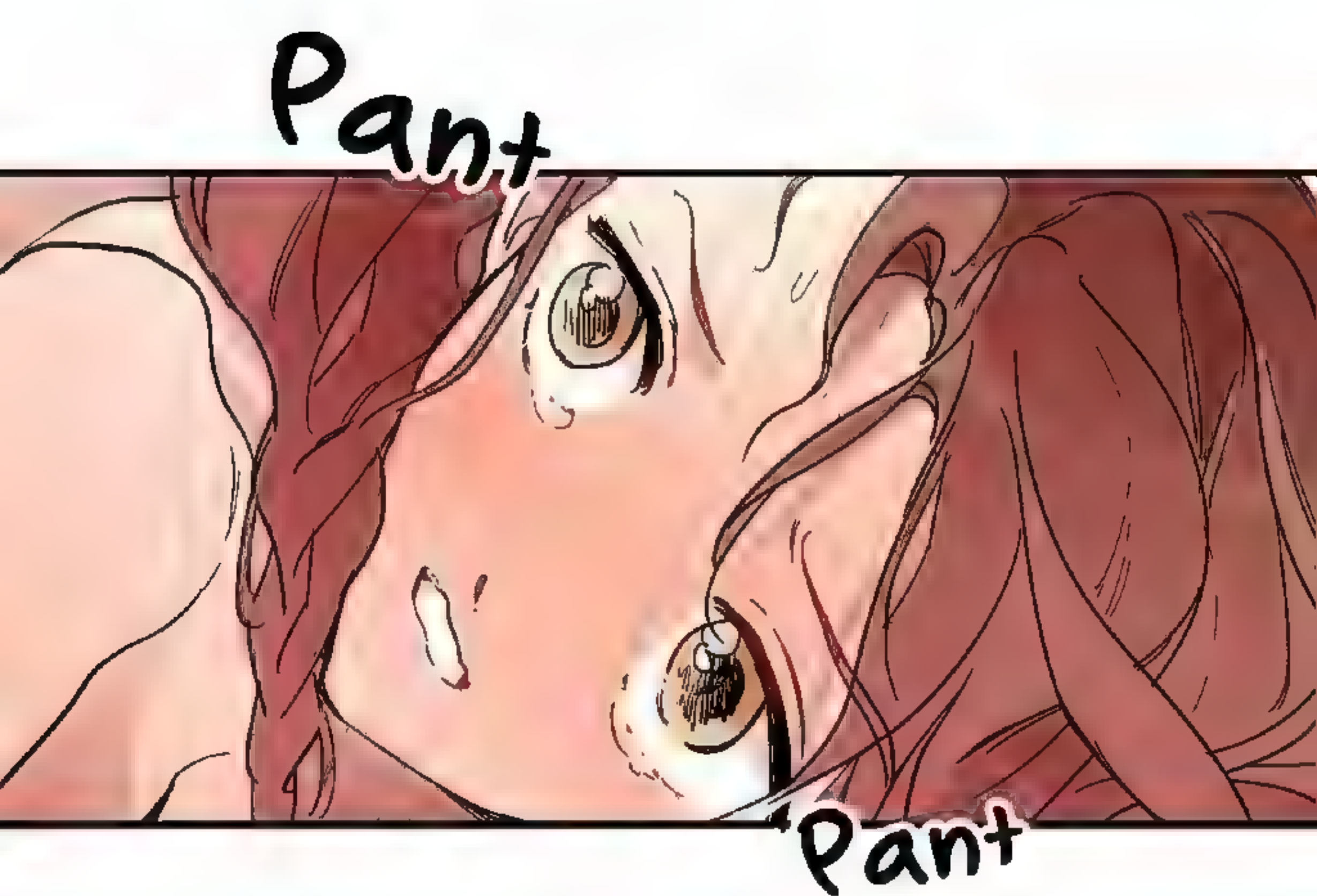
Hesitate

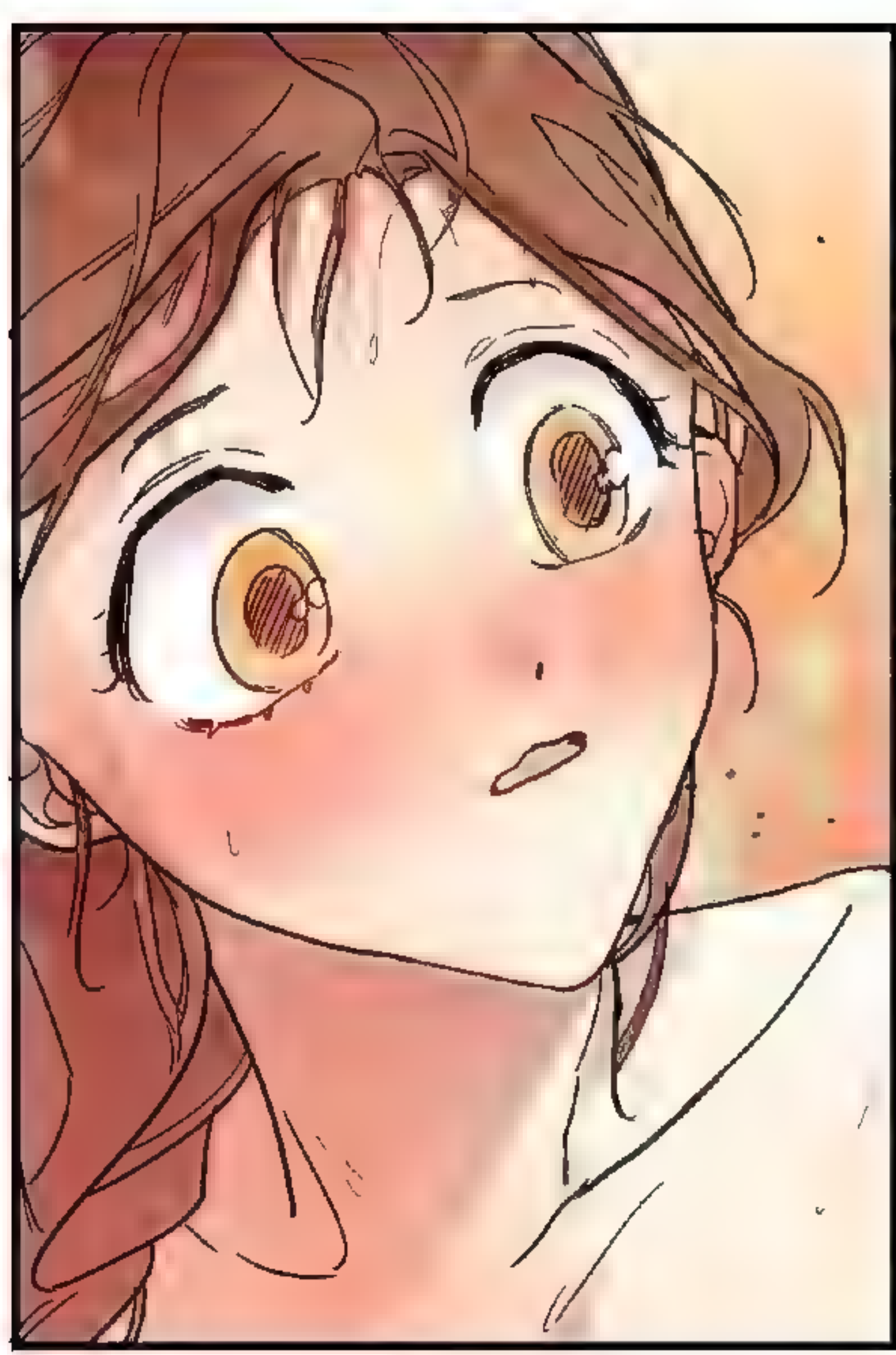
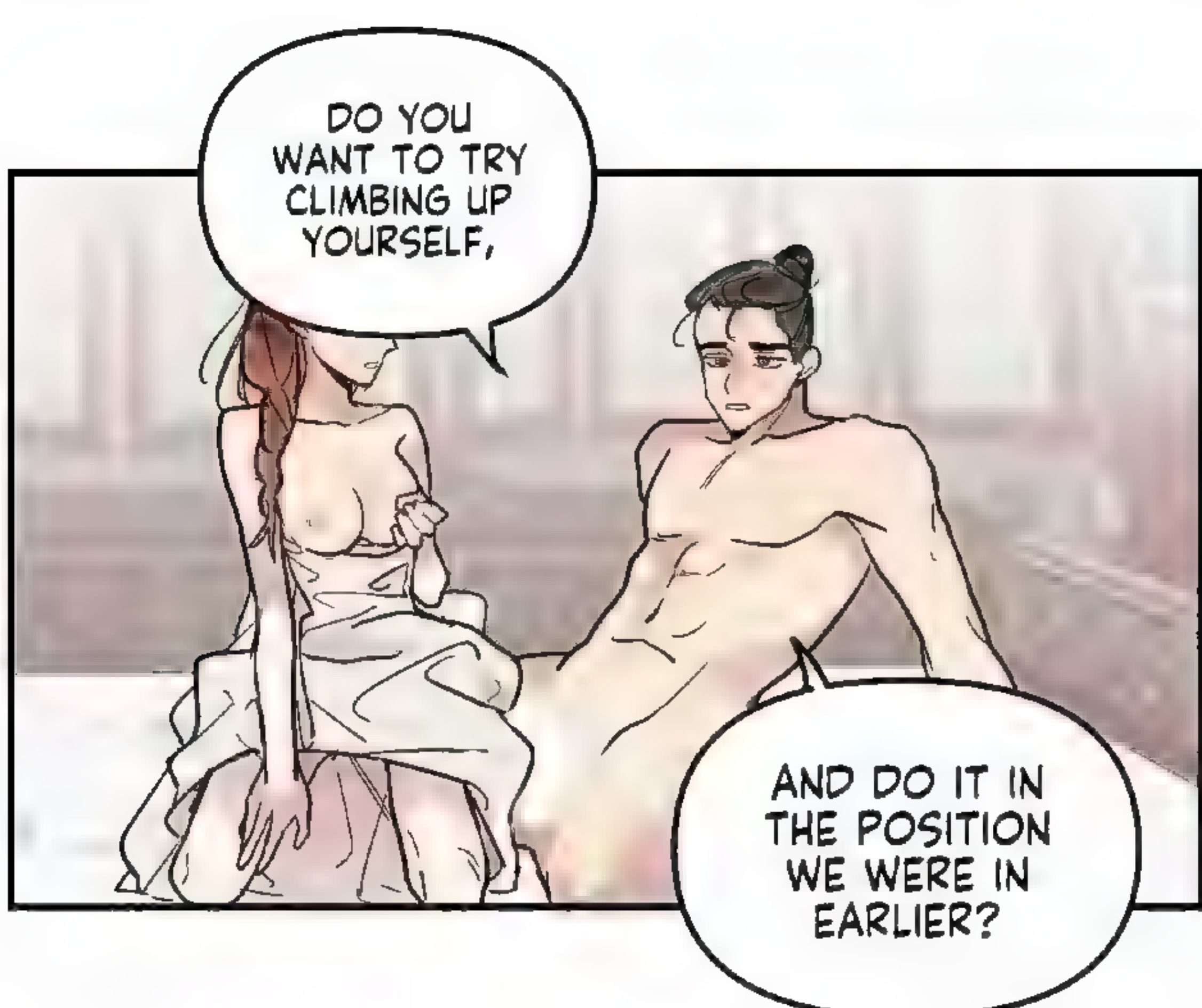
IS THAT
IMPORTANT?



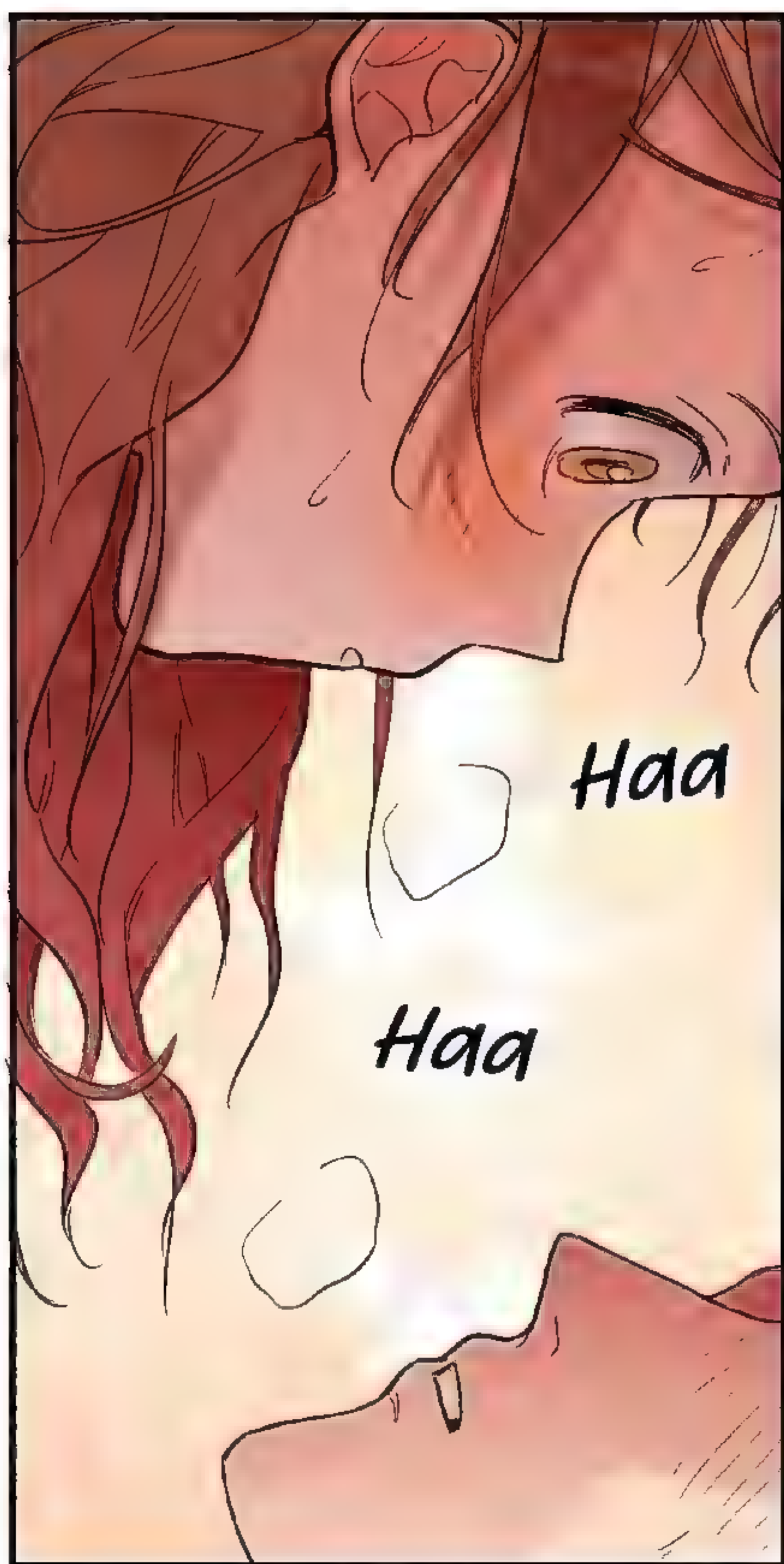


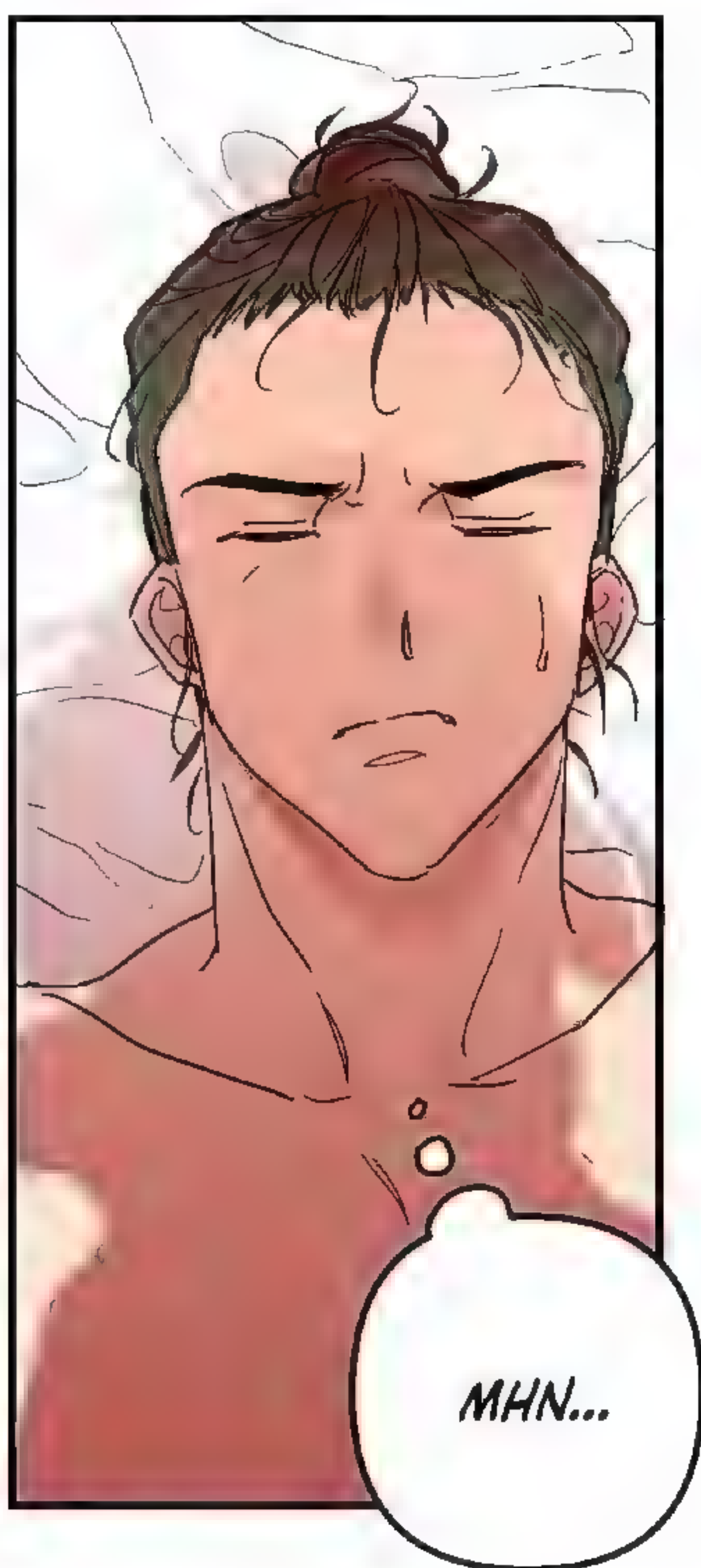
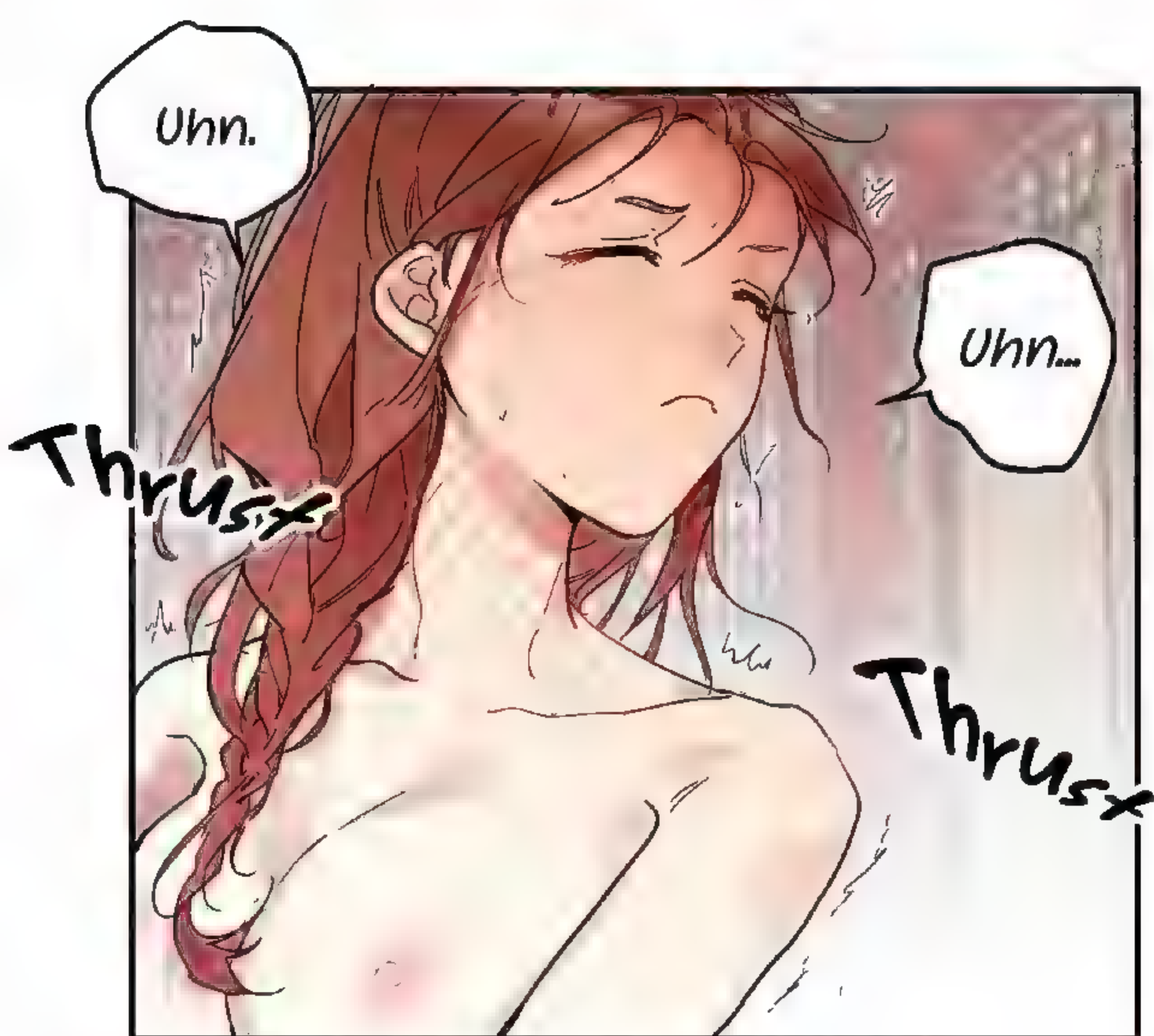


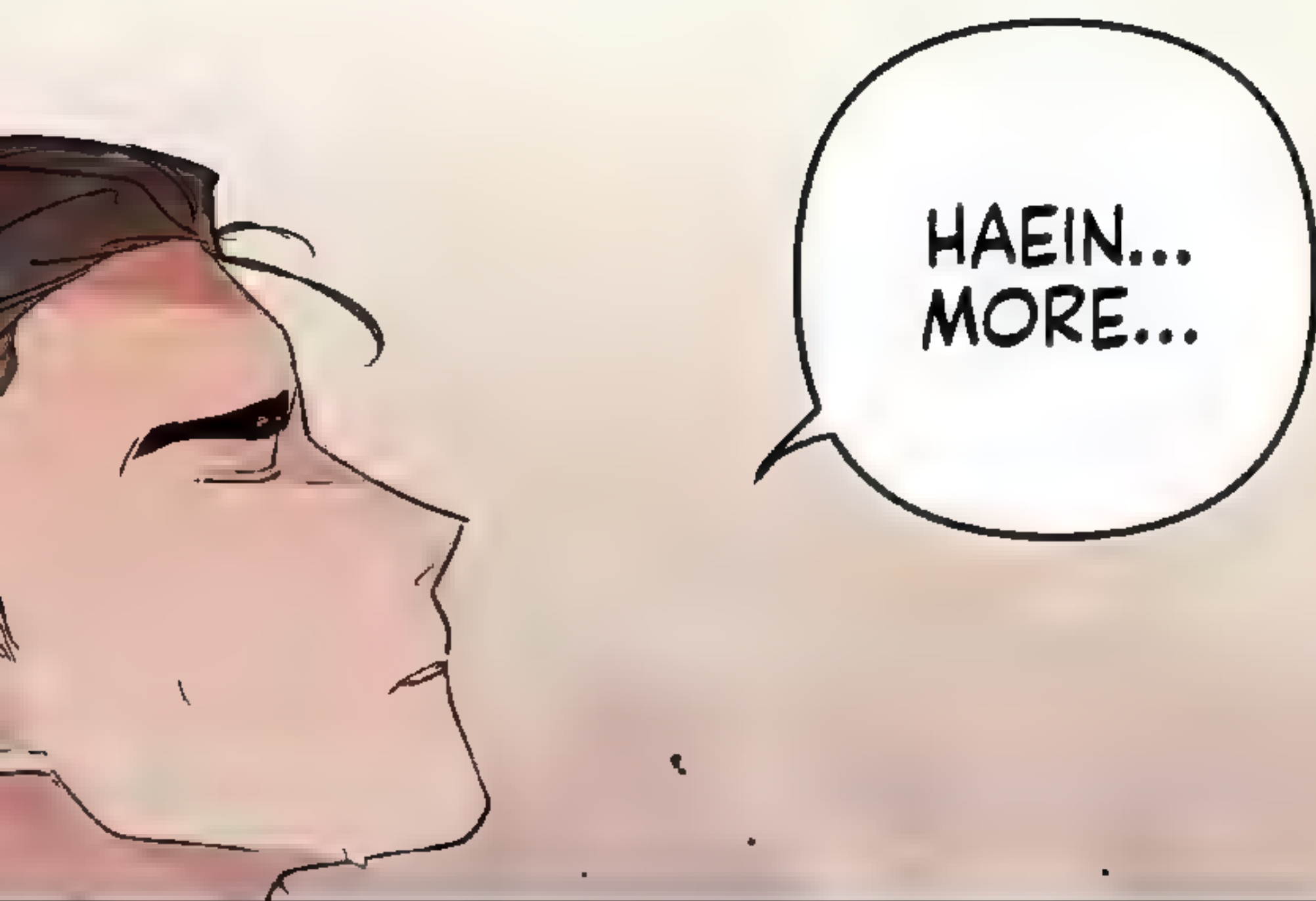


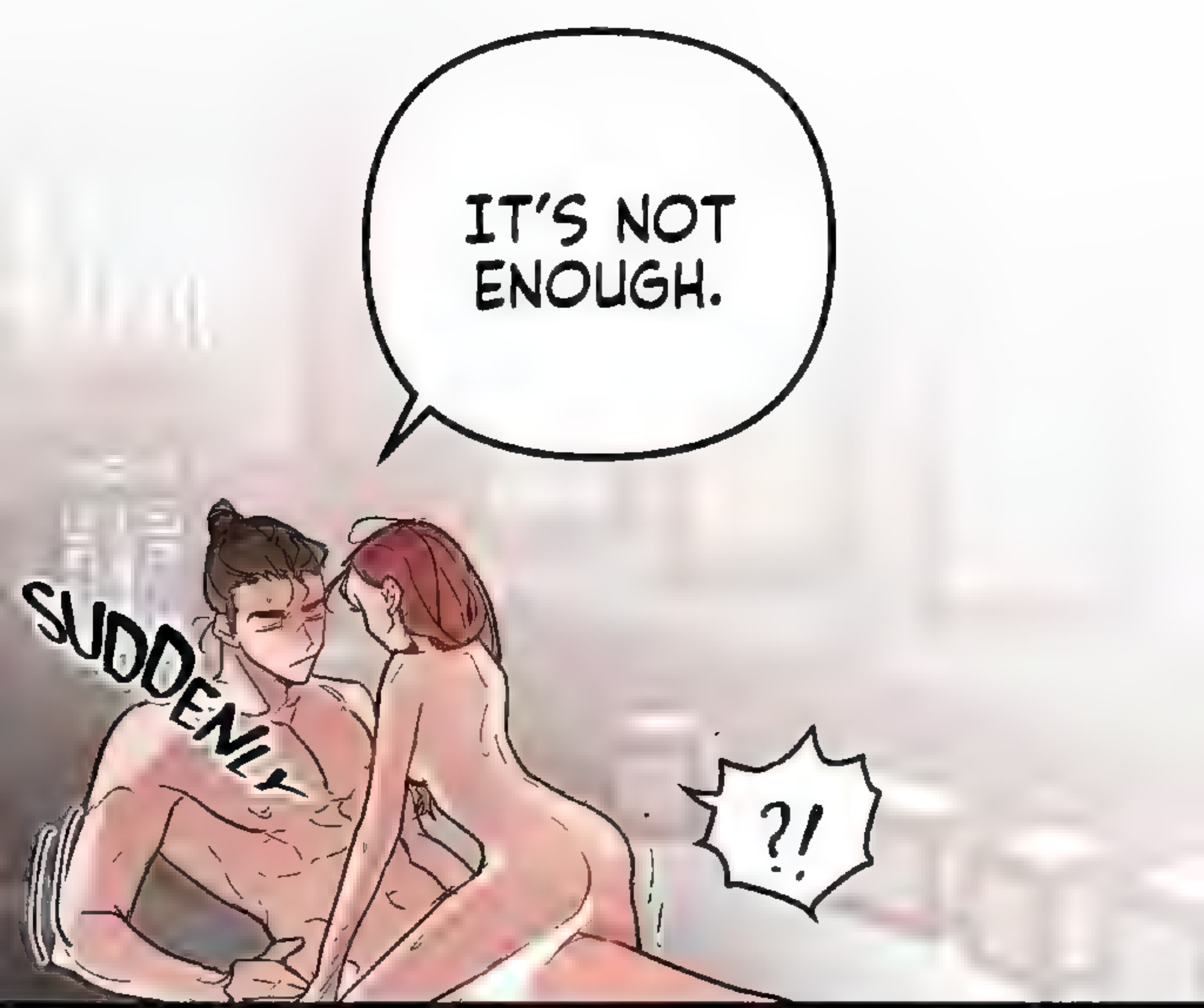


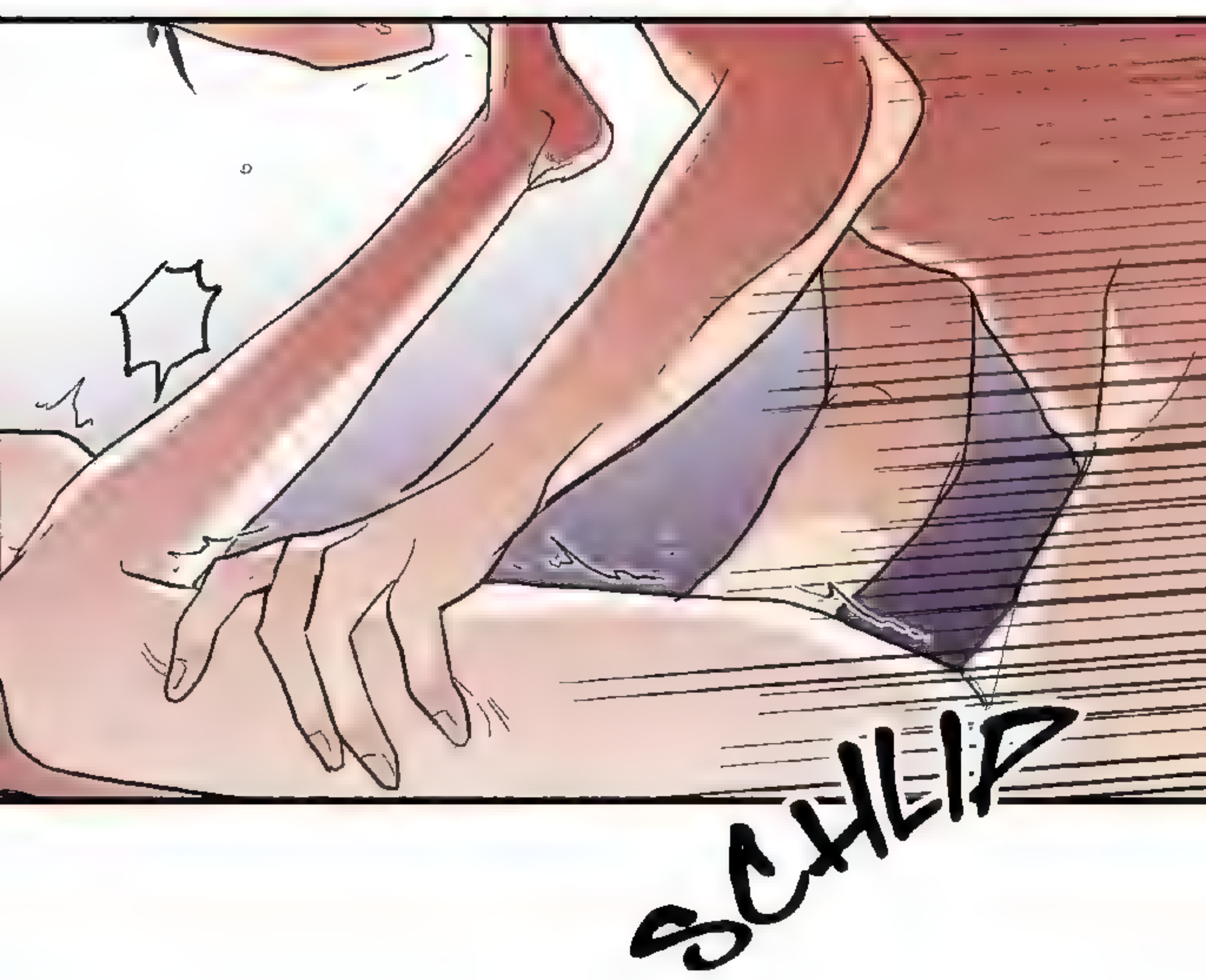




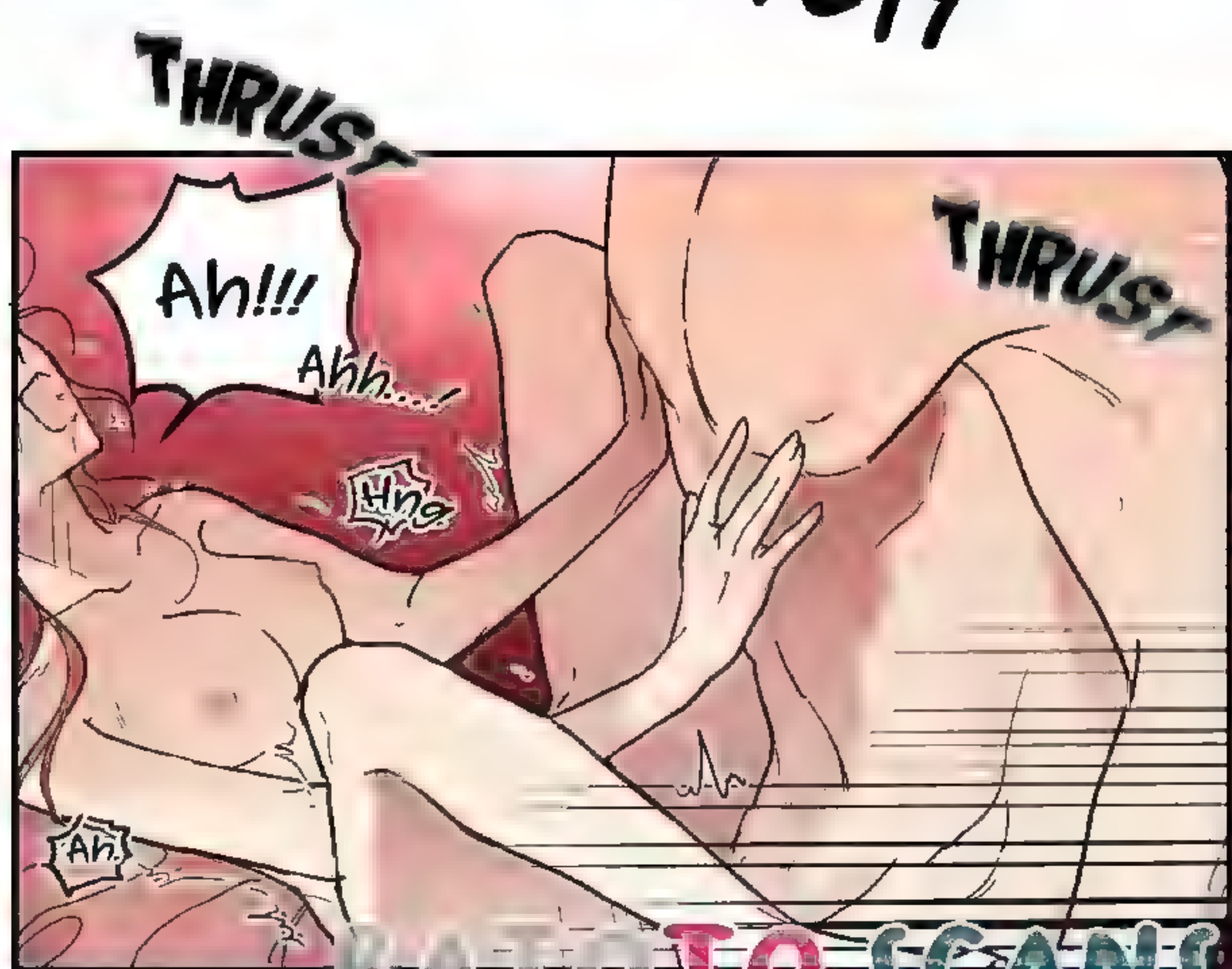






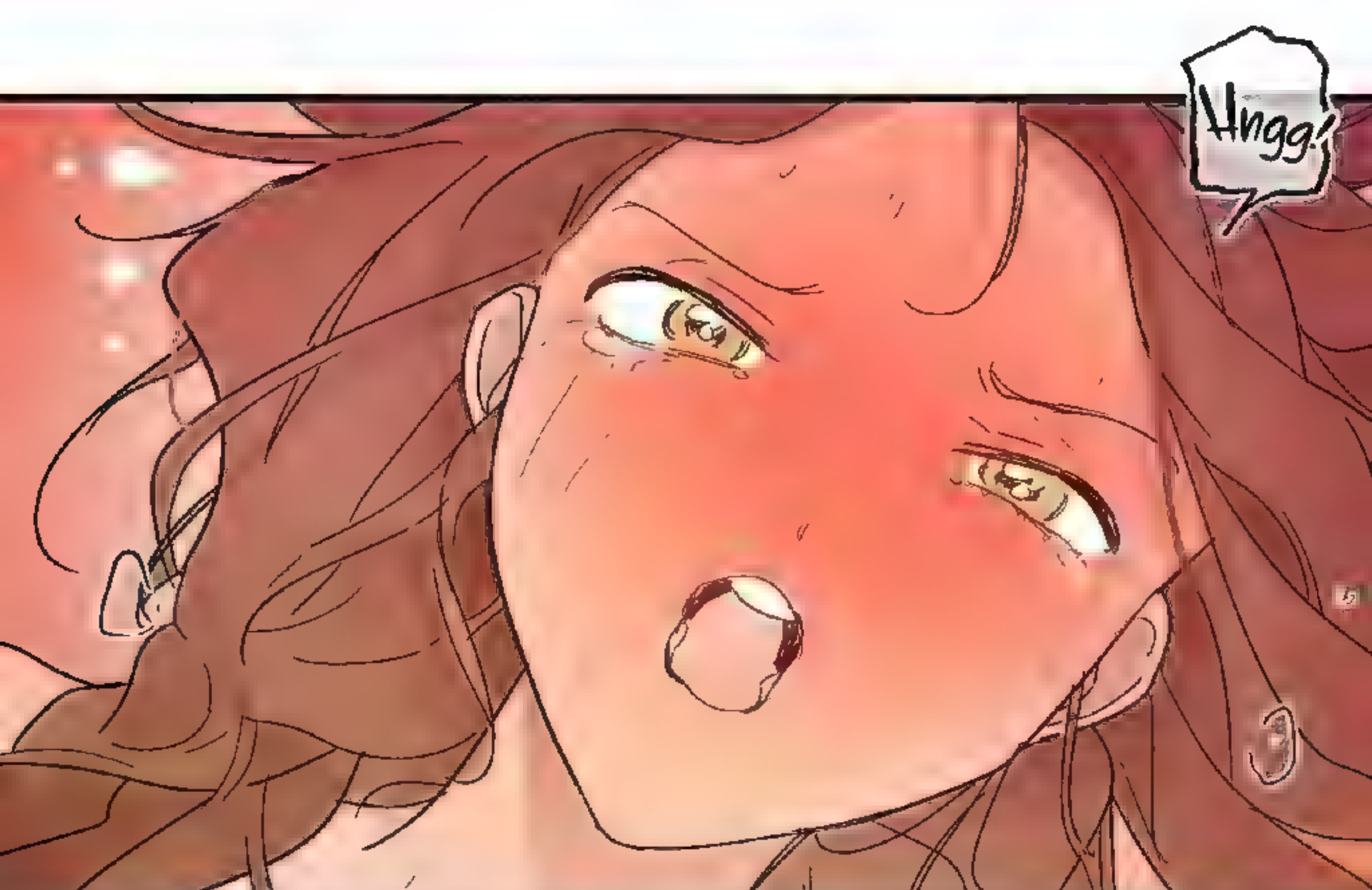
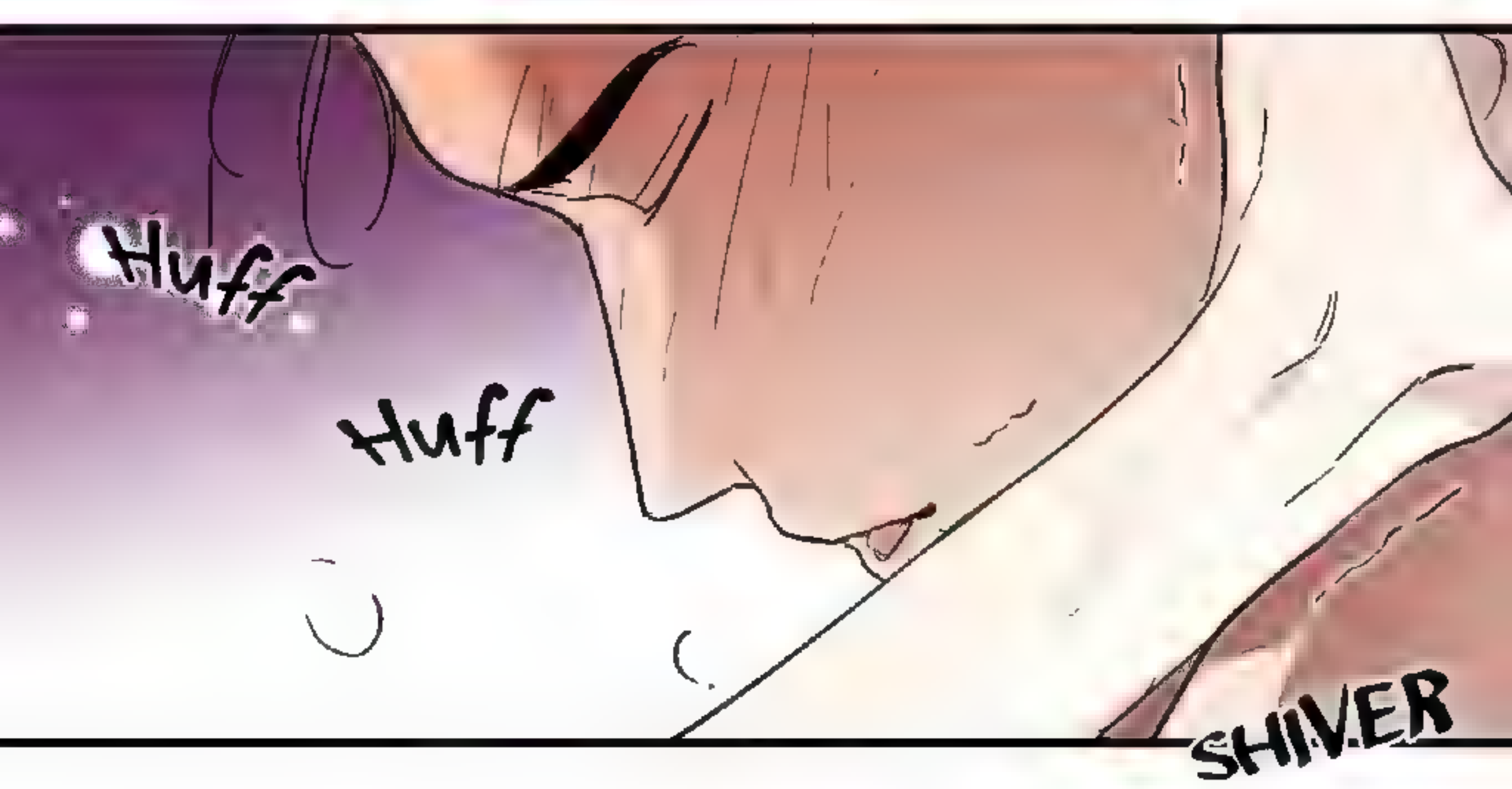


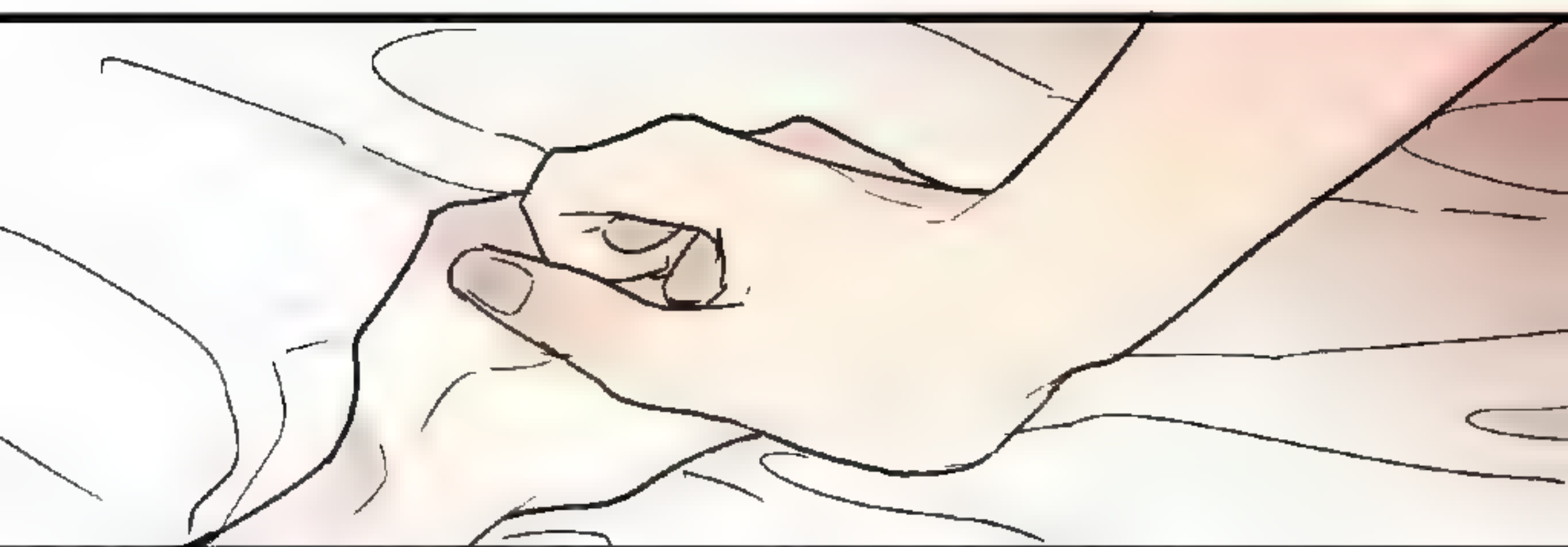
WITCH



BATOTO SCANS

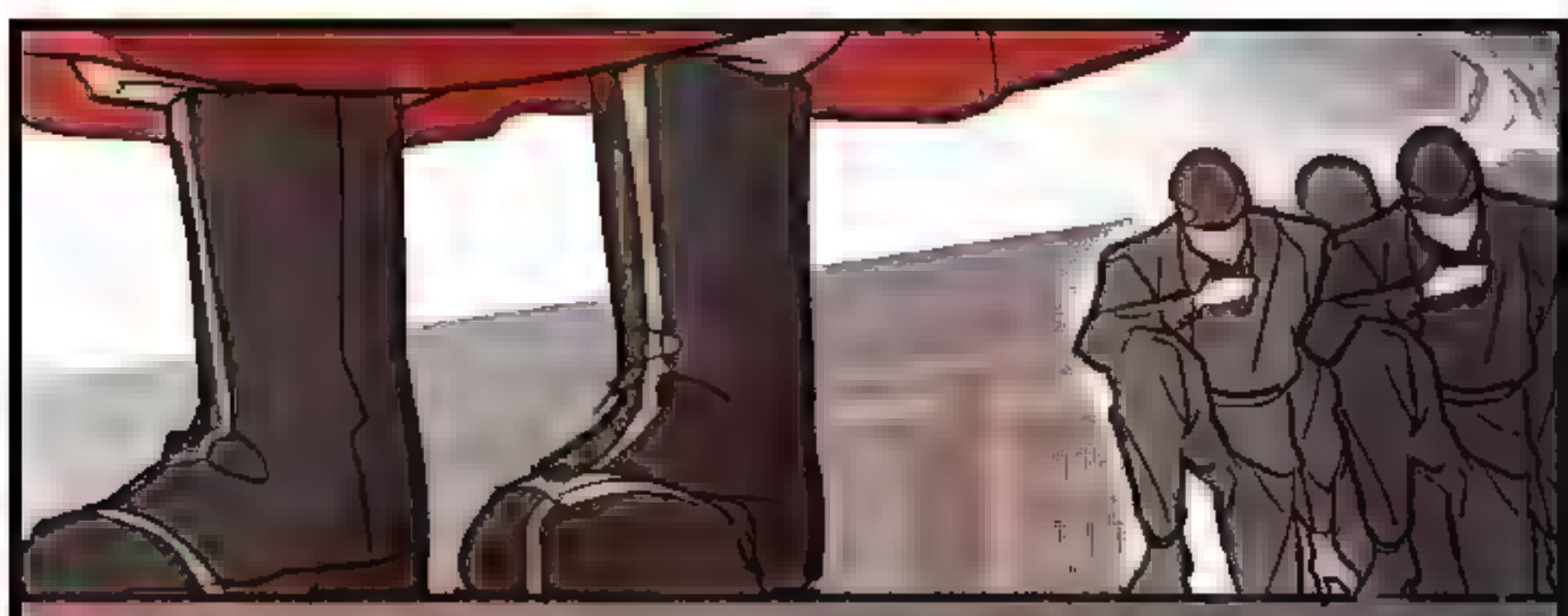
SPUNK



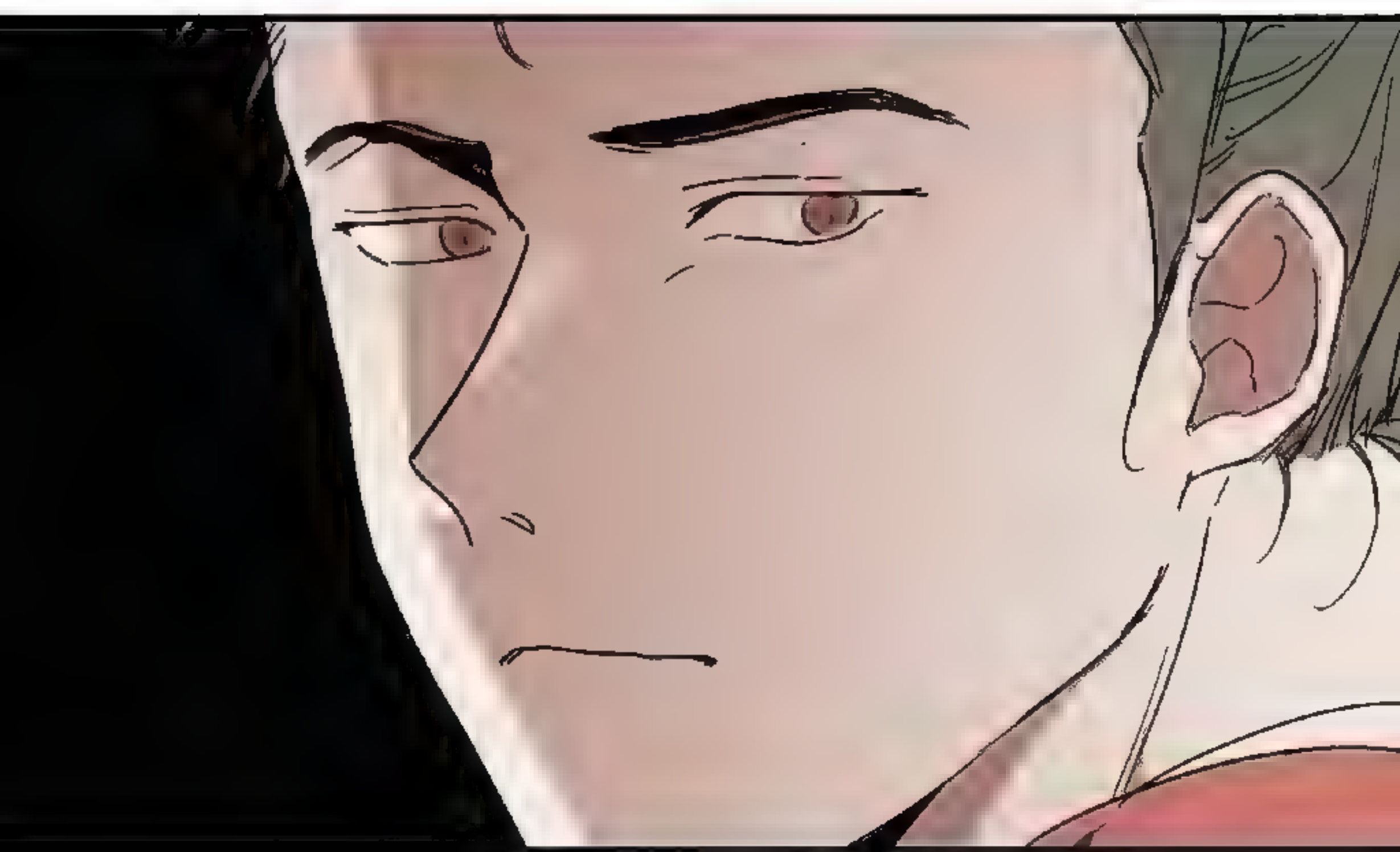


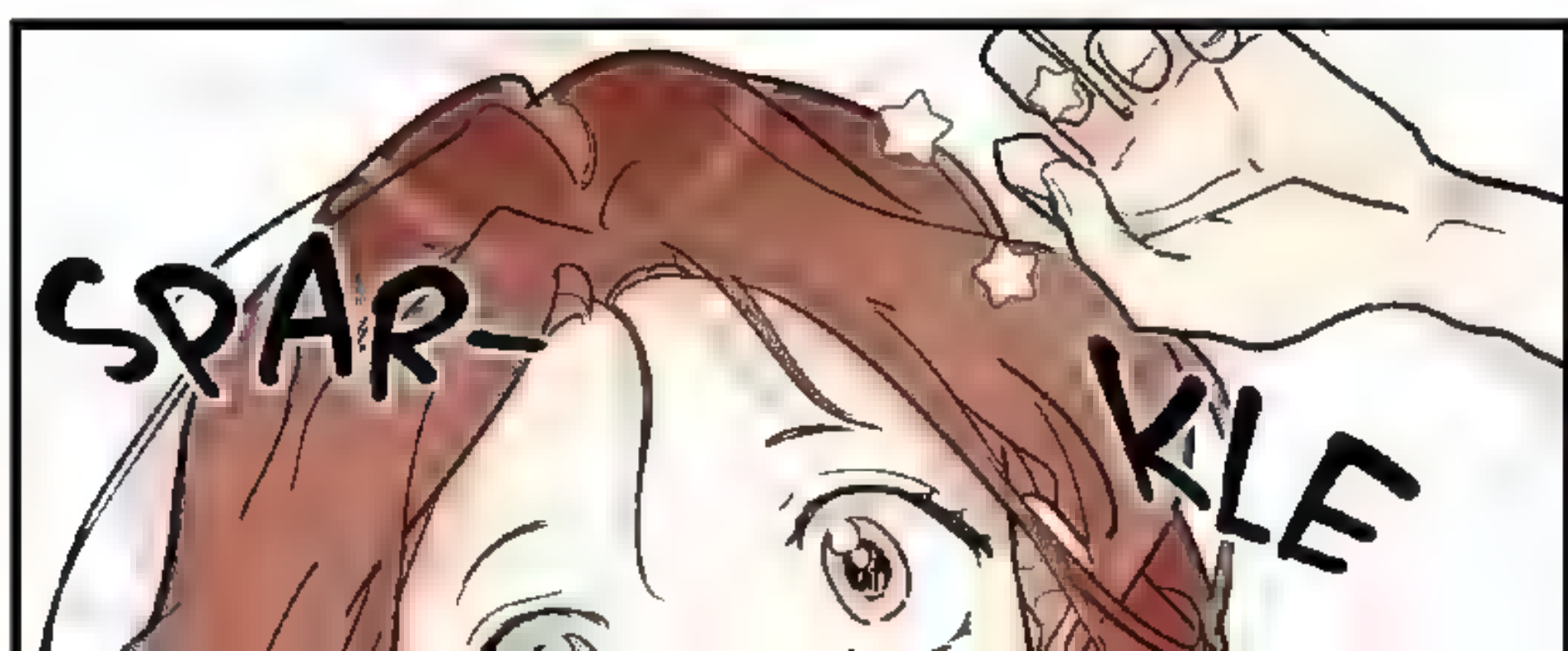


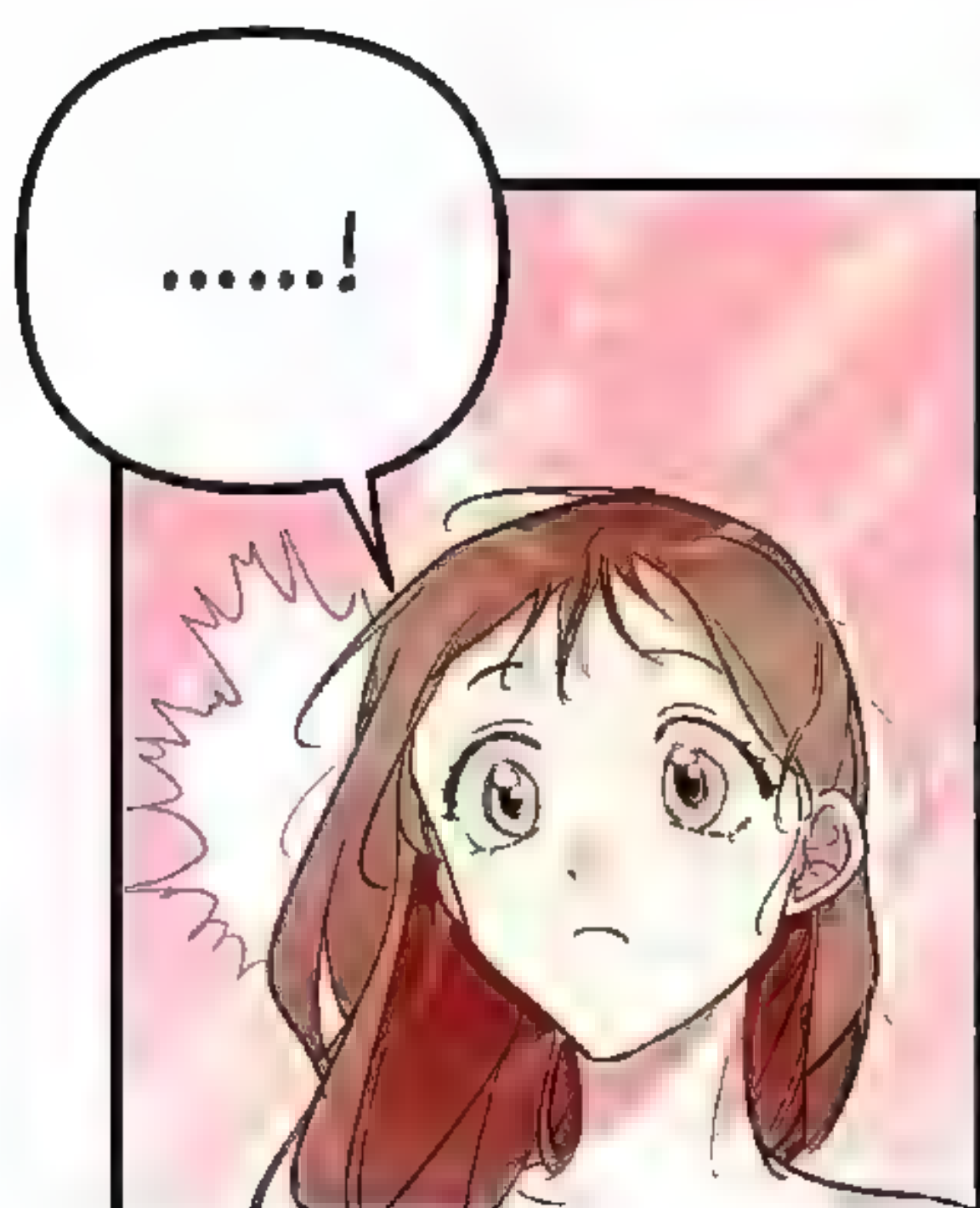
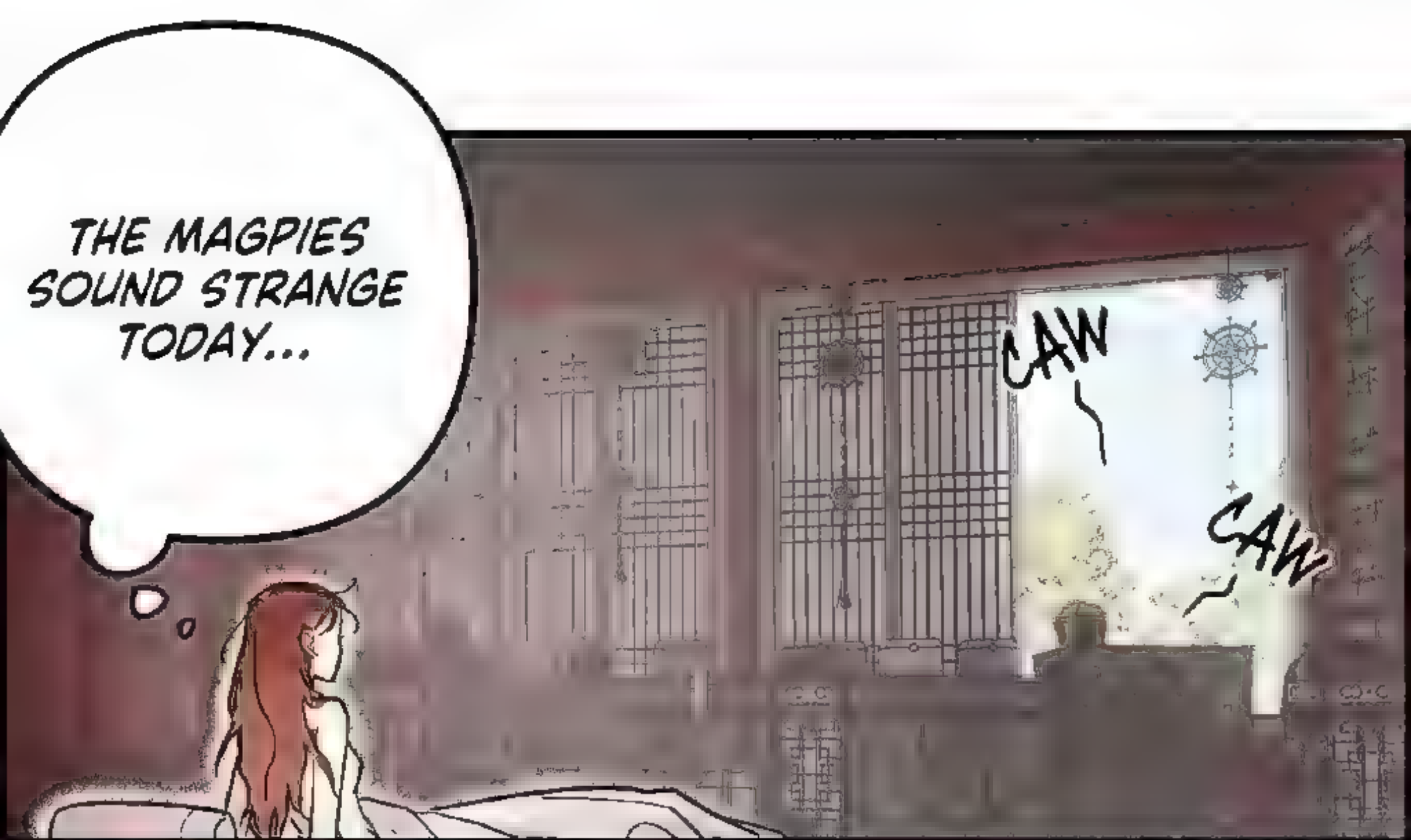




GC: wth, are you out of your mind? and, were you watching when they did "that"? OMG!





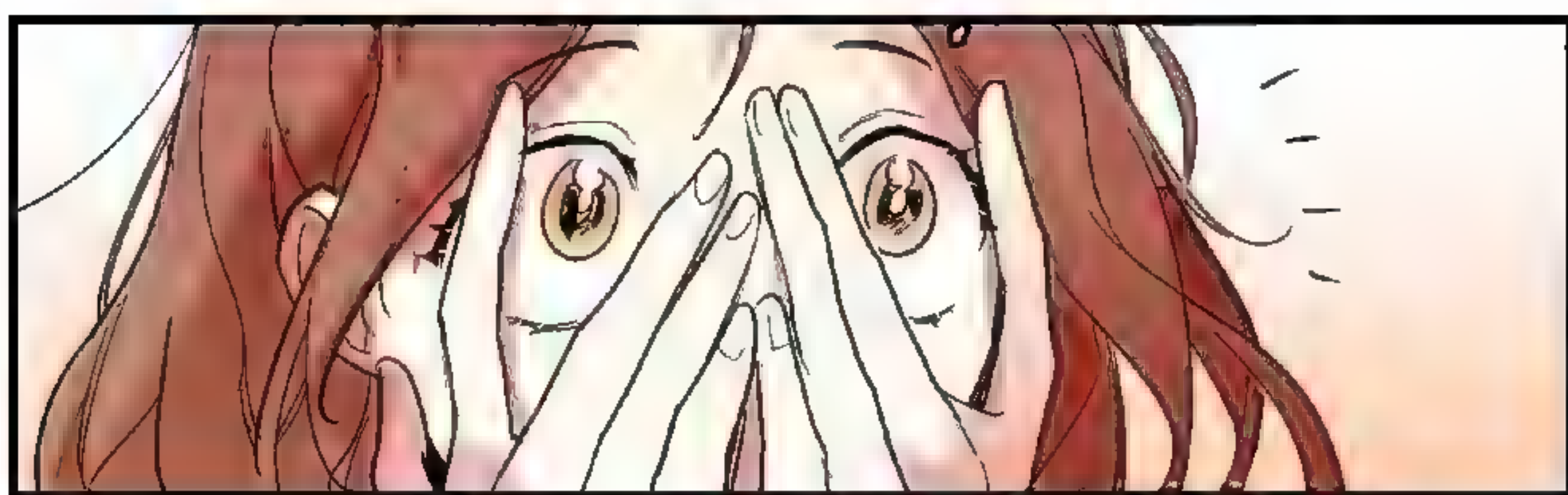


Embarrassed
to get up...

Mortified

AH,

IT SHOULDN'T
HAVE ENDED UP
LIKE THIS.



I NEED
TO...



TELL THE LADIES-
IN-WAITING ABOUT
WHAT HAPPENED
YESTERDAY.

Although
I failed...



I was finally able
to reconcile with
His Majesty...

I NEED TO
DISCUSS IT
WITH THEM.

BUT I WONDER
WHY I DON'T SEE
THE PALACE MAIDS
AROUND...

DIDN'T I
TELL YOU?!

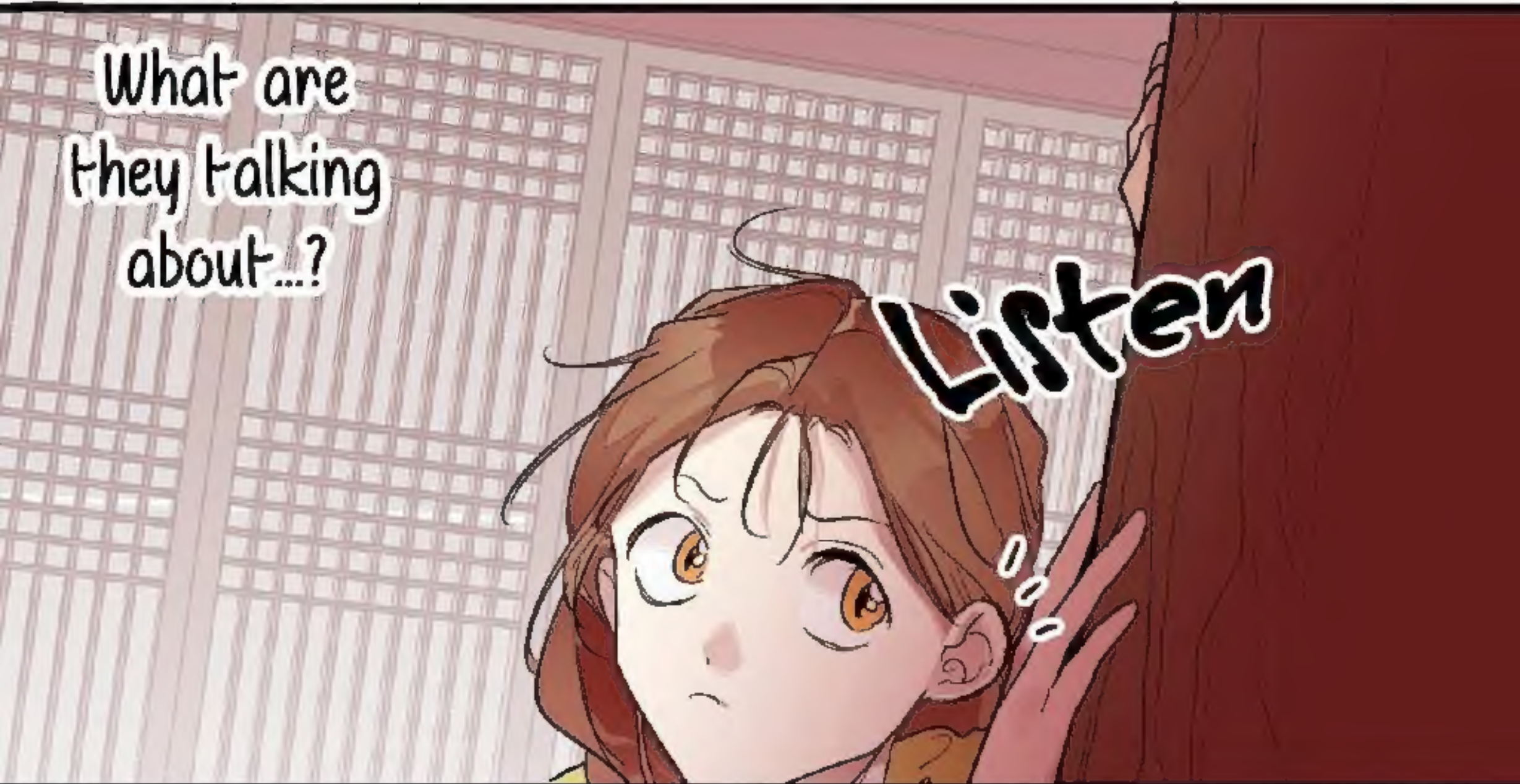
THEY DID
IT FIVE
TIMES?

PAUSE

YOU LOST
THE FIRST
BET...!

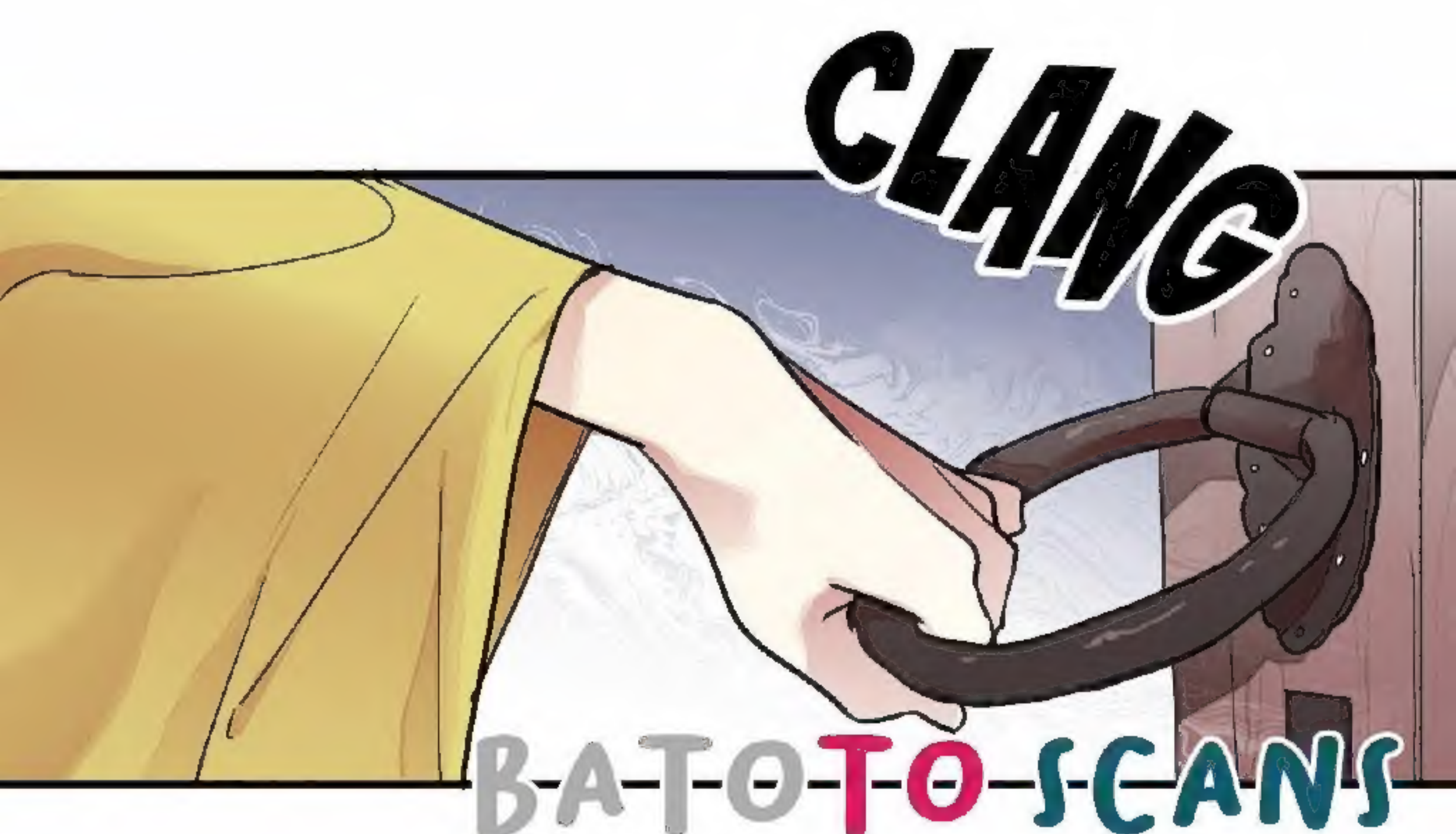
OH MY...
LOOKS LIKE YOU
DON'T KNOW HIS
MAJESTY WELL
ENOUGH.

HOW
COULD HE HAVE
BEEN SATISFIED
WITH JUST ONE
ROUND?



What are they talking about...?

Listen



CLANG

BATOTO-SCANS



I WOULD'VE WON HAD HE NOT LOOSENED UP HIS ROPE...!

Noisy

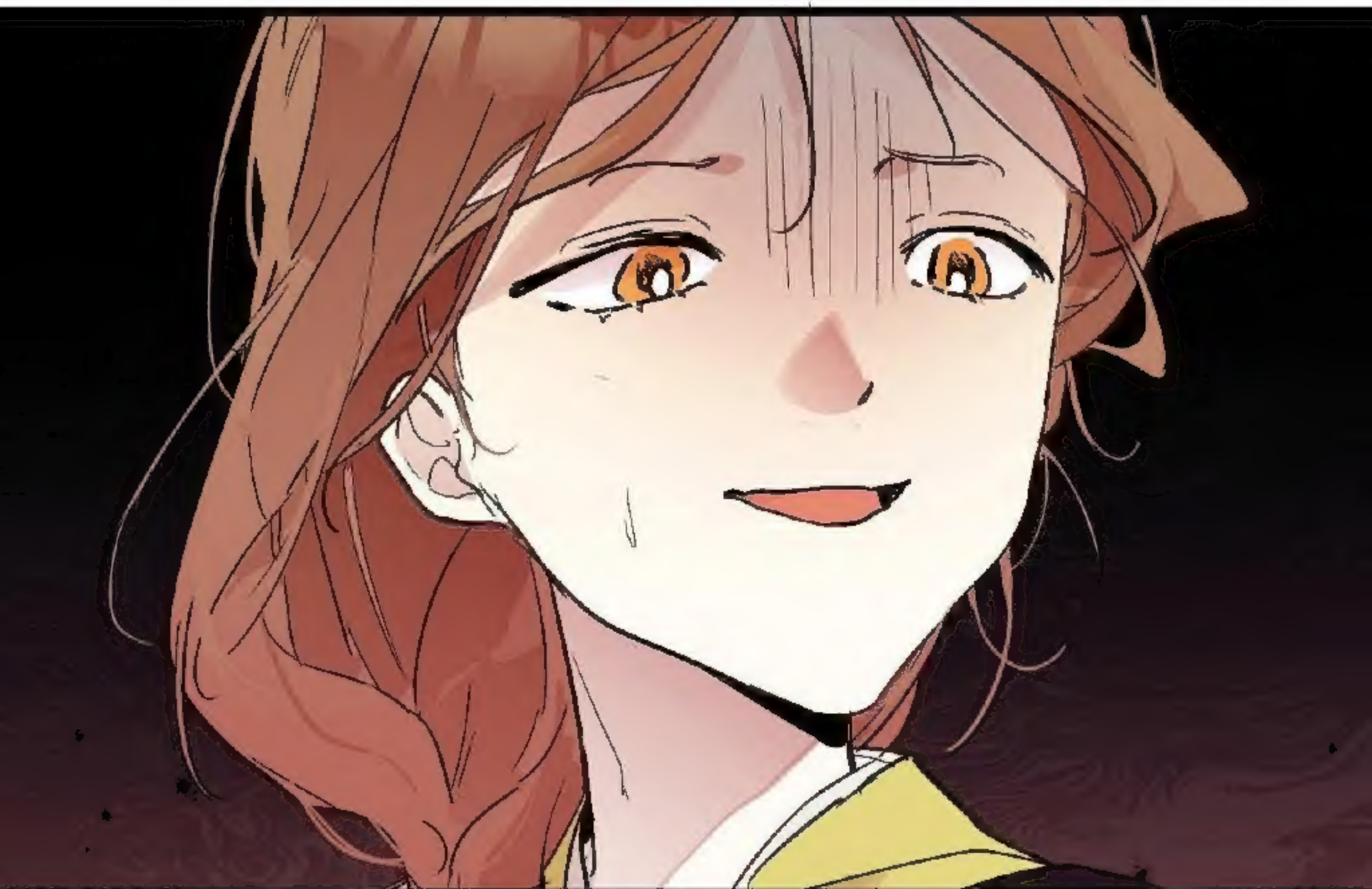
BOTH OF THEM MATCH EACH OTHER QUITE WELL...

WOULDN'T IT BE TOO MUCH IF THEY DID IT 7 TIMES??

STOP CHATTING AND START BETTING....! HERE!

MESSY

MESSY



WHAT ARE
YOU GIRLS...

TALKING ABOUT,
RIGHT NOW?



YOUR
HIGHNESS....!
PLEASE HAVE
MERCY!!!

Although labelled as kidnapping and treason in the books of '*Internal Records of Rebellion*',

nobody was punished for the incident.

WE DID THIS IN ORDER TO HELP YOU RECONCILE, SO PLEASE FORGIVE US, YOUR MAJESTY, YOUR HIGHNESS!

BATOTO SCANS

Perhaps it could've been owing to the unprecedented compassion of King Yongjong,

but...

only those who were
involved knew what
exactly happened.



BATOTO SCANS

This is something
that no one would
be aware of, even
in modern-day
history.

- END -